

# தம்முரசு

முரசு:1 | TAMOUL MOURASSOU | ௫ல:5

## எனது மகன்

கொன்றனர் அவனை ஆயிரம் தடவைகள்,  
கொன்றனர் அவனை ஆயிரம் தடவைகள்,  
மீண்டும் மீண்டும் அவனைக் கொன்றனர்.

பனிபடர் மலைகளின் உச்சிகளிலும்,  
வெண்மணல் பாலை வெளிகளிலும்  
சந்தடி மிகுந்த தெருக்களிலும்,  
நாகரீகம் முதிர்ந்த நகரங்களிலும்,  
கொன்றனர் அவனை ஆயிரம் தடவைகள்.

ஆனால் அவனே உயிரோடிருக்கின்றான்,  
ஆனால் அவனே உயிர் பெற்றெழுக்கின்றான்,  
சிந்தும் இரத்தச் சிதறல்களிலும்  
உயிருடன் அவனே.

நானே அவனை நன்கு அறிந்தவன்  
உங்களை விடவும்  
நானே அவனை நன்கு அறிந்தவன்  
என்னால் மட்டுமே எனது மகனை  
உங்களைவிடவும் இனம் காணமுடியும்

எனது விழிகளின் பார்வையைப் போல,  
எனக்குள் அவனே நிறைந்திருக்கின்றான்.

எங்கே விலங்குகள் உடைபடுகின்றதோ,  
எங்கே எதிரிகள் வீழ்த்தப் படுகின்றனரோ,  
அங்கே நீங்கள் அவனைக் காணலாம்  
அங்கே என்மகன் உயிர் வாழ்கின்றான்.

நம்புங்கள் என்னை நானொரு அன்னை  
என்றும் அன்னை தவறியழிப்பதில்லை.

அதுவே உண்மை—அவனே வெல்வான்!  
அவனே வெல்வான்!!  
அவனே வெல்வான்!!!

(ஒரு பாலத்தீனியக் கவிதையின் மொழியாக்கம்)  
வாதுமை

1985

பங்குனி.

கொடுதலை! கொடு உயிர் ! விடுதலை சும்புக்கும்

# முரசன் பார்வையல்



போர்க்காலம்

வணக்கத்துக்குரிய பிதாக்களும், அறிஞர்களும், பல்கலைக்கழக மாணவர்களும், பல நூறு தமிழ் இளைஞர்களும் சிங்கள

அரசினால் சிறைவைக்கப்பட்டிருப்பது பழைய செய்தி! வண. பிதா சிங்கராயர் உட்பட தமிழ் இனத்தின் மதிப்புக்குரியவர்கள் சிங்களக் காவல்படையினரின் சித்திரவதைகளைக் கெல்லாம் எங்ஙனம் உட்பட்டு வருகின்றனர் என்பதே இன்று ஒவ்வொரு தமிழ் மகனினதும் செவிகளில் வெந்தணலை வாரி இறைக்கின்ற செய்தி!

தம்மை நடுநிலைப் பத்திரிக்கைகள் என்று கூறித் தம்பட்டம் அடித்துக் கொண்டு அரசுக்கு ஆலவட்டம் பிடிக்கும் இலங்கைத் தமிழ் நாளேடுகள் தடுப்புக் காவலில் வைக்கப்பட்டவர்கள் சௌகரியமாக இருக்கிறார்கள் என்று கூறிவந்த பொய்க்கோலங்கள் கலைக்கப்பட்டிருக்கின்றன. ஒவ்வொருவருடைய சிந்தையையும் குலைக்கும் அளவிற்கு கொடுமையான சித்திரவதை நடந்திருக்கிறது என்பது ஒருபுறம் என்றால், மறுபுறம் ஜண்டுக்கணக்காக சித்திரவதை அரசினால் சிறைவைக்கப்பட்டிருக்கும் தமிழ் இளைஞர்களில் சிலரான குட்டிமணியும், தேவஜும், தங்கத்துரையும் நடேசத்தாசனும் தங்களுக்கு நடந்த கோரத்தனமான சித்திரவதைகளை அம்பலத்துக்குக் கொண்டுவந்துள்ளனர்; ஒப்புதல் வாக்குமூலங்கள் எப்படி எடுக்கப்பட்டன என்பதைப் பட்ட வெளிச்சமாக்கியுள்ளனர். சிறீலங்கா அரசின் இந்தக் கொடுமையும் இந்தக் கயமையும் தமிழினத்திற்கு விழுசின்ற இறுதி அடியாக இருக்கட்டும். இனிமேல் சிங்கள அரசுக்கு அடி கொடுக்கும் பொறுப்பை மொத்தத் தமிழினமும் ஏற்கட்டும்!

இதற்கு முன்னேடியாக யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவ-மாணவியர் இடைவிடா உண்ணாவிரதப் போராட்டத்தைத் தொடங்கியுள்ளனர். ஒருவேளை உணவைக்கூட விட்டறியாத மாணவசமுதாயம் தொடர்ந்து உண்ணாதே நான்பு இருந்து போராட்டம் நடத்துகிறதென்றால்... ஏன் அந்தப் போர்க்கோலம் மொத்தத் தமிழினத்துக்கும் வரக்கூடாது? யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் எப்படித் தமது போராட்டத்துக்கு சகபல்கலைக்கழகங்களின் சிங்களமாணவர்களின் ஆதரவைப் பெற்றார்களோ அந்தவழியில் சிறீலங்காவின் முற்போக்குச் சக்திகளது ஆதரவைத் தமிழ் விடுதலை இயக்கங்கள் பெறவேண்டும். விடுதலைப் போராட்டத்தை விரைவுபடுத்த இஃது இன்றியமையாததாகும்.

தமிழீழம் தணலாசிக் கொண்டிருக்கும் இந்த வேளையில் கூட தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணி 'தார்மீகத்' துடன் பேச்சு நடத்திக்கொண்டிருக்கிறது. மாவட்ட அமைச்சர் பதவியை ஏற்கலாமா என ஆலோசித்துக் கொண்டிருக்கிறது... உள்ளூராட்சித் தேர்தல்களில் உறுப்பினர்களை அமர்த்துவதுபற்றி அசை போட்டுக்கொண்டிருக்கிறது. போர்க் கோலம் பூணவேண்டியவர்கள் புறமுதுகைக் காட்டுகிறார்கள். சொற்சரங்களில் வாணவேடிக் கைக் காட்டியவர்கள் வாழாவெட்டிகளாக கொல்லைப்புறங்களில் பதுங்கத் தலைப்பட்டுள்ளனர்.

ஆனால், இப்போது இவர்களைப்பற்றி அலட்டிக் கொள்ளத்தேவையில்லை. ஏனென்றால் இது போர்க்காலம்! இங்கே கூத்துக்களுக்கோ, கொம்மாளங்களுக்கோ இடமில்லை! தமிழீழ விடுதலைப் போராட்டத்தின் உச்சக்கட்டத்தை நாம் அணுகிக்கொண்டிருக்கிறோம். விரைவில் 'எரிமலை' வெடித்துச் சிதறும்! அனல் ஆறாக ஓடும். அதன் பாதிப்பு அனைவருக்கும் ஏற்படும். அதற்கு நாம் தயாராக வேண்டும். தமிழீழம் இன்னமொரு பெய்ருத்தாக... சவ்வதோராக மாறும்! எனவே போர்க்காலச் சூழ்நிலைக்குத் தக்கவாறு நடக்க நாம் பழகத் தொடங்க வேண்டும். சுதந்திரக் காற்றை சுவாசிப்பதென்பது எளிதான செயலா? இரத்தம் சிந்தாப்புரட்சி என்பது இந்த இருபதாம் நூற்றாண்டில் சாத்தியமா... ?

இந்த நிலையில் வெளிநாடுகளில் வாழும் தமிழர்களிடம் நாம் வேண்டுவது ஒன்றைத்தான்! அங்கே... தமிழீழத்தின்... நம் தாயகத்தில் போர்க்கால மேகங்கள் குவிய ஆரம்பித்துவிட்டன. ஒவ்வொரு குடும்பத்திலிருந்தும் ஒவ்வொரு இளைஞனையாவது ஆக்கிரமிப்பு படைகள் இழுத்துச் செல்லும் காலகட்டம் வந்துவிட்டது. விரைவில், வீதி ஓரங்களில், கடற்கரைகளில், காடுகளில் எம்மிளைஞர்களின் சடலங்கள் காணப்படும் காலம் வந்துவிடும். இந்த நிலையில் விடுதலைப் போராட்டத்திற்கு நாம் எமது பங்களிப்பை அளிக்காது வீணே கூடி, குடித்து, உண்டு களித்திருக்கலாமா? அங்கே சிதறுகின்ற இரத்தம் இன்னும் இங்குள்ள எம்மவர்மீது படவில்லையா? எனவே தமிழீழ விடுதலை என்னும் புனிதப் போருக்கு எவ்வகையிலாவது, ... ஒவ்வொரு தமிழ்மகனும் தனது பங்களிப்பைச் செலுத்த வேண்டும். இராஜாவ அடிப்படையில் இயங்கும் தமிழீழ இயக்கங்களுக்கு தம்மால் முடிந்த நிதியளிப்பைச் செய்ய வேண்டும்.

போர்க்காலத்தில்கூட தாமதம் செய்தால் பிறகு ஏதும் மிஞ்சாது. இதனை அனைவரும் மனதில் பதிக்க வேண்டும்.

- காந்தன் -

\*\*\*\*\*

"எத்தனை எத்தனைப் பேர்வந்து சொல்வது?

இழுத்து இழுத்தே துயின்றால் என்று நீ வெல்வது?

சொத்தெலாம் போனபின் எவர்வழிச் செல்வது?

'சோம்பலை முறி' என்றால் எனையாநீ கொல்வது?"

- பாவலரேறு -

# 'எதிரிகள்' வந்திர வேட்கையின் முன் தலைவனாகுகிறேன்'

நிர்வேலி கொல், கொள்ளை வழக்கில் சட்டத்தரணி சத்தியேந்திரா

'தங்கள் இன விடுதலைக்காக மனித வழுவின் விடும் மதிக்க முடியாத உயிரையே இதை எதிரிகள் அப்பணம் செய்யத் துணிந்துவிட்டார்கள். அவர்களின் இயக்கத்தைச் சேர்த்தவன் என்றவுடனேயே அவர்களின் சத்திர வேட்கையின் முன் நான் தலைவனாகுகிறேன்'

இந்த வழக்கின் எதிரிகள் தமது சமூக இடங்கீழ்நிலை மிகக் குறைவாக வாழ்க்கையை அப்பணித்துக் கொண்டவர்கள். இவ்வாறு அவர்கள் இந்த நிலைமையில் எடுத்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள். இந்த நிலைமையில் அவர்கள் எடுத்திருக்கிற அடிகாரமில்லை என்றும் வாதிட்டனர். நீதிமன்றத்தில் இப்படிச் கூறுவது எந்தவிதமான விடீர்ப்புக்கோ ஏற்படுத்தும் என்பதைப் பற்றிச் கூட அவர்கள் கவலைப்படவில்லை. இப்படியான பாரதார்ப்பான விஷயங்களில்கூட ஒவ்வொன்றை முன்னிட்டு எதிரிகள் தாங்கள் சித்திரவதை செய்யப்பட்டதாகவும் பெரிய கூறுவேண்டும்? அவர்கள் கூறுவது முற்றிலும் உற்பலாத்கதை என்ற அரக தரப்புவாதம் அந்தப்பற்றது.

இந்த எதிரிகள் கூறுவது உற்பலாத்கதை என்பதற்கு எதிரிகள் அமரணவழியான உற்பலாத்கதை உள்ள நூலவாரிசியர்களாக இருக்க வேண்டும். தங்களுக்கு இராணுவ தடுப்பு முகாம்களில் கைவிலகிவிட்டிருக்கிறதையும் தாங்கள் சித்திரவதைகளைக் கூறிய முறையையும் இங்கு காட்டுகின்றார்கள் சித்திரவதை மட்டுமே இந்த எதிரிகள் திறமையான வழிகளாகவும் இருக்கவேண்டும்.

இந்த எதிரிகளுக்கு தமது சமூக விடுதலை இயக்கத்துடன் உள்ள தொடர்புகளைக் கருத்தில் கொண்டு இவர்கள் நாட்டிற்கும் அரசாங்கத்திற்கும் எதிராக கதையும் சொல்லுவார்கள் என்று நீதிமன்றம் கருதுகூடாது. இவர்களுக்கும் ஏதாவது சாட்சிகளைப் போலவே கணிக்கவேண்டும்.

எதிரிகள் இந்த விசாரணையில் சாட்சியமளிக்க போதுதாம் சித்திரவதைகள் செய்யப்பட்டது பற்றி விசாரணைக் கூறினார்கள். எல்லாரும் ஒரே மாதிரியாகக் கூறினார்கள். அது உற்பலாத்கதை என்று அரக தரப்பினர் கூறுவதற்குள்ளே ஒருவரையொருவர் சிந்தித்துப்பேசிக்கொண்ட தற்கூக்டவாய்ப்பு பணிக்கப்பட்டது தனித்தனிமாக தடுப்பு முகாம்களில் வைக்கப்பட்ட எதிரிகள் எல்பெர் மனதிலும் ஒரே நேரத்தில் ஒரே மாதிரியான உற்பலாத்கதைகளைச் சொல்லவேண்டும். அவ்வாறு அவர்களின் சட்டத்தரணிகளையே நாங்கள் சத்திரவதைகளைப் பற்றியே எதிரிகளுக்கு முகட்டிடுவோம் என்று அரக தரப்பினர் கூறுகிறார்களா?

அப்படியும் நீட்டிப்பென்ற அரக தரப்பினர் ஒற்றுக்கொண்ட தாங்களிடம் எதிரிகள் சாட்சிக் கூறவும் கூறவும் உண்டாகாத உத்தரவு இருக்கவேண்டும்.

தங்களுக்கு செய்யப்பட்ட இடைக்காலம், கொடுமைகளையும் பற்றி யாரும் நினைத்துக் கூட பார்க்கமுடியாதபல உற்பலாத்கதை இந்த எதிரிகள் தங்கள் உற்பலாத்கதைகளைச் சொல்லவேண்டும். நீதிமன்றம் ஆராயவேண்டும். இந்த எதிரிகள் சாட்சிக் கூறவும் நின்று கற்றுவிட்டிருக்கிற நிலைமையில் நீதிமன்றத்தின் காதுகளுக்கு எட்டவில்லை. பெயரால் அகணல் நீதிக்குத் தான் பெரும் குத்தகம் ஏறும் நீதிமன்றம் சலனமில்லாத மனதிலேயுடன் உண்மையான இடம் போட்டிருப்பார்களேயன்றும் ஆழமமாக சித்திக்கவேண்டும்.

நடந்தது நடந்து விட்டது. எல்பெர் இப்போது நடைமுறையைப் பற்றி சித்திரவதை ஆர்த்தியில்லை என சுவரும் நினைக்கக்கூடாது. நீதித்துறைக்கே முக்கியமான நடைமுறையைப் பற்றி அவாட்டியப் படுத்தும் நீதிமன்றம் நீதிமன்றமும் தன் அதிகாரத்தை அடக்குவதே தவிவிட்டதென்றே கொள்வனவேண்டும்.

இந்த வழக்கில் பொலீஸில் நடந்துகொண்ட முறை காட்டு மிராண்டித்தனமானது மட்டுமல்ல, அரசியல் திட்ட வரத்துக்களுக்கும் சட்டத்திற்கும் முரணாகும்.

இந்த எதிரிகள் ஏன் கைது செய்யப்படுகிறார்கள் என்று அவர்களிடம் கொள்ளப்பட்டிருக்கவில்லை. சட்டத்தின் கீழ் அதிகாரமளிக்கப்பட்ட பொலீஸ் அதிகாரிகள் அவர்களைக் கைது செய்யவில்லை. தடுப்புக்காவலில் வைக்கப்பட்ட போது இவர்கள் மீது தடுப்புக்காவல் ஆணை பிறப்பிக்கப்பட்டிருக்கவில்லை. எல்லாவற்றாலும் தடுப்புக்காவலில் வைக்கப்படுவார்கள் என்பது சொல்லப்படவில்லை. எந்தச் சட்டத்தின் கீழ் கைது செய்யப்பட்டார்கள் என்பதும் கூட சொல்லப்படவில்லை. அதிகாரமற்ற அதிகாரிகள் அவர்களை புனர் விசாரணை செய்தார்கள். வெளியூலகத்துடன் தொடர்புகள் அற்ற நிலையில் அவர்கள் புனர் விசாரணை செய்யப்பட்டுள்ளார்கள்.

இவ்வாறு சத்திரவே சட்டத்திற்கு முரணானவை. பயங்கரவாதக் தடுப்புச் சட்டத்தின் 6(1) பிரிவில் 1-ஆம் உட்பிரிவில் கைது செய்யப்பட்டவர்களுக்கு மட்டுமே அளிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

சட்டத்தின் உள்ள விதியை பிறந்து கொண்டதால் பொதும இராணுவ கொள்கை மானாது. தாம் ஆரம்பித்த எதிரி சட்டத்தின் கீழ் கைது செய்யப்பட்டிருக்கிறார்கள். அது சட்டத்தின் கீழ் அளிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

ஆரம்பித்த எதிரிகளையே கைது செய்து, மிகக்கு மட்டுக்கொண்டிருக்கிறார்கள். அவர்களைக் கொண்டு வந்ததைக் கெட்டென்று மாயாதலான ஏற்றுக்கொள்கின்றார்கள். ஆனால் தான் கைது செய்யவில்லை. சட்ட இன்ஸ்பெக்டர் உடுக்கப்பட்டார் என்ற சொந்தர் என்று வற்புறுத்துகின்றார்கள்.

சட்ட விசாரணைகளுக்கான ஆரம்பித்த எதிரியும் கைது செய்யப்பட்டிருக்கின்றார்கள். இராணுவம் கைது செய்து பாணலி இராணுவ முகாமிற்குக் கொண்டு செல்லப்பட்டு, இராணுவம் தடுப்புக் காவலில் வைத்திருக்கிற ஒரே சத்திரவே நபர் விஷயத்தில் பொலீஸ் அதிகாரி ஏன் சம்பந்தப்படுத்தப்பட்டார் என்று ஒரு கேள்வி எழுகின்றது?

சட்டத்தின்பற்றி இராணுவம் கைது செய்யப்பட்டது. இராணுவ முகாமிற்கும் ஒரவது தெரிந்து கொள்ளப்பட்டிருக்கின்றால் பொலீஸ் அதிகாரி இவ்வாறு சம்பந்தப்படுத்தப்பட்டார். தாங்களே சம்பந்தப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறார்கள் என்று அவர்கள் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டார்கள்.

பயங்கரவாத குடைச் சட்டத்தின் கீழ் ஒருவரைக் கைது செய்யும் அதிகாரம் பொலீஸாருக்கு மட்டுமே உள்ளது. ஆனால், இந்த வழக்கின் முதலாவது, இரண்டாவது, மூன்றாவது எதிரிகளை சட்டப்படை அதிகாரிகளே கைது செய்துள்ளனர். எதிரிகள் கைது செய்யப்பட்டது முதல் தடுப்புக்காவலில் வைத்து விசாரணை செய்யப்பட்டது வரை சமீப நடவடிக்கைகளும் சட்டத்திற்கு முரண்பட்ட முறையிலேயே நடத்தப்பட்டுள்ளன.

பயங்கரவாதத் தடுப்புச் சட்டத்தின் 6(1) ஆம் பிரிவில் கீழ் எதிரிகள் கைது செய்யப்பட்டு தடுப்புக்காவலில் வைக்கப்பட்டிருப்பதாக இங்கு சாட்சியமளிக்க பொலீஸ் அதிகாரிகள் கூறினர். மேலும் அந்தச் சட்டத்தின் 7(3) ஆம் பிரிவில் கீழ் எதிரிகள் புனர் விசாரணை செய்யப்பட்டதாகவும் அவர்கள் கூறினர்.

பயங்கரவாதத் தடுப்புச் சட்டத்தின் 6(1) பிரிவில் 1-ஆம் பிரிவில் கைது செய்யப்பட்டவர்களுக்கு மட்டுமே அளிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இந்த வழக்கின் ஆரம்பித்த எதிரியை இராணுவத்தின் சேர்த்து கைது செய்ய மாயாதலான ஏற்றுக்கொள்ளுங்கள். முகலாம், இரண்டாம், மூன்றாம் எதிரிகளைக் கூடப்படை அதிகாரிகள் கைது செய்துள்ளனர். பயங்கரவாதக் தடுப்புச் சட்டத்தின் கீழ் கைது செய்யப்பட்டிருக்கிறார்கள். அவர்களைக் கைது செய்து சட்டத்தின் கீழ் அளிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

**நிர்வேலி வழக்கில் முதலாம் எதிரி தங்கத்தாரை கிரண்டாம் எதிரி குட்டிமணி முன்றம் எதிரி தேவன் தான்காம் எதிரி சிவபாதன் மாட்டார்**

**சட்டத்தரணி சத்திரவேந்திராவின் சொல்புணரயின் சிவபாதிகள்**

-யிரகசரி யிலிருந்து-

# வணக்கத்துக்குரிய

## திருத் தந்தைகளை

### வதைக்கிறது சிறீலங்கா அரசாங்கம்!



சாட்டை கொண்டு எழுந்த யேசுவின் சீடர்கள் நாட்டை  
பீடக எழுந்தது தவறு?

சிறீலங்கா ஆக்கிரமிப்பு அரசு தமிழ்மக்களுக்கெதிராகப் புரிந்து வரும் ஆக்கிரமங்களின் சிகரமாக வணக்கத்திற்குரிய அருட்தந்தைகளை யும் அறிஞர்களையும் தடுப்புக்காவலில் வைத்துவருவது தெரிந்ததே! இவ்வக்கிரமங்களுக்கெதிராக தமிழ்முத்தின் முலை முருக்கெங்கும் இலட்சக்கணக்கான மக்கள் அறப்போராட்டங்களில் ஈடுபட்டுவருவதும் தொர்சிறது. ஆனால் மக்களின் உணர்வுகளுக்கு மதிப்புக் கொடுக்காத ஆக்கிரமிப்பு அரசும் அதன் படைகளும் தடுப்புக்காவலில் வைக்கப்பட்டுள்ளவர்களுக்கும் சித்திரவதைகளைக் கட்டவிழ்த்துவிட்டுள்ளன.

வண. பிதா சிங்கராயரும் மற்றவர்களும் பலவகைத் துன்பங்களுக்கும் உள-உடல் துன்புறுத்தல்களுக்கும் ஆளாக்கப்பட்டதோடு அவமதிக்கப்பட்டும் உள்ளனர். குறிப்பாக அவர்கள் 'தூக்கம் இல்லாமல்' செய்யப்பட்டு தங்கள் மொழியே தங்களுக்கு மறந்துபோகும்வண்ணம் கொடுமைக்கு ஆட்படுத்தப்பட்டுள்ளனர். வண. பிதா சிங்கராயர் 2 உயர்காவல் அதிகாரிகளே நேரடியாகத் தம்மைத் துன்புறுத்தியதாகக் கூறியுள்ளார். தூக்கம் இன்மையாலும், பலவிதத் துன்புறுத்தல்களாலும் அவர் மனங்குழம்பிப் போயிருந்ததை வழக்குரைஞர்கள் நேரடியாகவே கண்டனர்.

வெளியே நடக்கும் நடவடிக்கைகளைப்பற்றி மாறுபட்ட-தவறான

செய்திகளைச் சொல்வதன் மூலம் அவர்களை மேலும் குழப்புசின்ற த  
ந்கிரமும் கையாளப்பட்டது. உதாரணமாக தாம் (வண. பிதா. சிங்கரா  
யர்) விடுதலை இயக்கத்துடன் தொடர்பு கொண்டிருந்ததான செய்தி  
யை தாம் சேவையாற்றிய திருச்சபையே தெரிவித்ததாக காவலர்  
சுறியதாகச் சொன்னார், பின் தமது வழக்குரைஞர்கள் மூலம் அது உண்  
மையல்ல என்று தெரிந்து கொள்ளும்வரை தாம் அதுபற்றித் தீவிரமா  
கச் சிந்தித்துக் கொண்டிருந்ததாகவும் அடிகளார் கூறினார். இப்போது  
உட இராணுவவீரர் ஒருவர் அருகே இல்லாமல் தாம் மற்றவர்களுட  
ன் பேச அனுமதிக்கப்படுவதில்லை என்றும் கூறினார்.

நத்தார் விழா நாடகம்.

தகுப்புக் காவலில் வைக்கப்பட்டுள்ளவர்களுக்காக நத்தார்விழா  
வை இராணுவத்தினர் ஏற்பாடுசெய்துள்ளனர் என்று அரசு ஊதுகுழல்ச்  
செய்தித்தாழ்க்கள் தம்பட்டம் அடித்து, இராணுவமுகாமில் அவர்கள் ம  
சிற்ச்சியாய் இருக்கின்றனர் என்று உலகை ஏமாற்ற முயற்சித்தன. ஆளு  
ல் அங்கே என்ன நடந்தது. வண. பிதா. சிங்கராயரைச் சந்திக்க ஏற்  
பாடுசெய்த செய்தித்தாழ் ஆசிரியர் அவரைச் சந்திக்க அனுமதிக்கப்  
படவில்லை. அதுமட்டுமில்லை பிதா. செய்திலகராசா அன்று மயக்கமுற்  
ற கீழே விழுந்துள்ளார், ஆனால் தம்மை நடுநிலைச் செய்தித்தாழ்க்கள்  
என்ற சுறிக்கொள்ளும் எந்தச் செய்தித்தாழ்க்களிலும் இவ்விராணுவ அ  
க்சிரமங்களை வெளியிடமுடியவில்லை. அத்தோடு நத்தார் தினத்தன்று  
யாழ். பிரதான வீதியில்வைத்து நத்தார்ப் பூசைகளில் கலந்துகொள்ள  
ச் சென்ற பொதுமக்கள் இராணுவத் தாக்குதலுக்கு உள்ளாகியுள்ளனர்.  
பெருந்தொகையான மிதிவண்டிகளும், வாகனங்களும் இராணுவ வெ  
றியர்களினால் அடித்து நொருக்கப் பட்டுள்ளன.

வண. பிதாக்களைச் சிறைசெய்த சிலநாட்களில் சிங்கள இராணுவ  
வத்தினரின் உண்மையற்ற செய்திகளை அரசு செய்தித்தாழ்க்கள் வெளியி  
ட்டன. அதில் வண. பிதாக்கள் சிங்கராயரும் சின்னராசாவும் நீர்வேலி  
க் கொள்ளையுடன் தொடர்புடையவர்கள் என்றும், கொள்ளைப்பணத்தி  
ல் 11 இலட்சத்தை அது கொள்ளையிடப்பட்ட பணம் என்று தெரிந்து  
ம் வங்கியில் வைப்புச்செய்தனர் என்று கூறினார்கள் எனவும், அதில் 61  
ஆயிரம்உருபாவை நோட்டுக்களாகக் கைப்பற்றியதாகவும் தெரிவித்த  
இராணுவத்தினர், கொள்ளைப்பணத்தை சிங்கராயரே முகன்முதலில்  
பொறுப்பேற்றார் எனவும் தெரிவித்தனர். ஆனால் இவையாவும் வெற்றம்  
குற்றச் சாட்டுகளையென வழக்குத்தாக்கல் கோப்புகள் கூறுகின்றன.

ஆக்சிரமஅரசின் இத்தகைய ஆக்சிரமங்களை எதிர்த்து மக்கள்  
அனைவரும் ஒன்று சேர்ந்து சிங்கள வெறிபிடித்த சர்வாதிகார அரசி  
ற்கெதிராக நேரடிப் போராட்டத்தில் இறங்குவதைத் தவிர வேறவு  
ழி எதுவும் இல்லை என்பதைத்தான் காட்டுகிறது.

\*\*\*\*\*

" நரிகள் ஆளும் நாட்டில் நாங்கள் நிற்கோம்!

நாள்தோறும் மடிசினோடும் கேட்பாரில்லை!"

# ஈழத் தமிழகச் செய்திகள்

\* கோப்பாய் பா.உ. ஆலாலசுந்திரத்தின்மீது துப்பாக்கிச்சூடு!

கோப்பாய் பா.உ. மு.ஆலாலசுந்திரம் கல்வியங்காட்டிலுள்ள அவரது இல்லத்தில்வைத்து 22.2.83 அன்று பிற்பகல் 3.45 மணியளவில் இனந்தெரியா இளைஞர் நால்வரால் சுடப்பட்டுள்ளார். இவரைச் சுட்ட 4 வாலிபர்களும் மிதிவண்டிகளில் ஏறித்தப்பிவிட்டனர். ஆலாலசுந்திர சந்திக்கச் செல்லும் பொதுமக்கள்போலச் சென்ற இவர்கள் யாழ். ப.நோ.கூ. சங்கத்தலைவராகவுள்ள ஆலாலசுந்திர நீண்ட நேரமாகக் கூட்டுறவுச்சங்கம் சம்பந்தமாக உரையாடினர். உரையாடல் பின்னர் வாக்குவாதமாக மாறிவிட்டது. சிலதவறுகளை வாலிபர்கள் சுட்டிக்காட்டினர். வாக்குவாதத்தின்முடிவில் இளைஞர்களுள் ஒருவர் சுழல்துப்பாக்கியைக் காற்சட்டைப்பையிலிருந்து உருவி ஆலாலசுந்திரின் காலில் சுட்டார். அப்போது இன்னொருவர் சுட்டவரைநோக்கி முழங்காலுக்குக்கீழ் சுருமாறு பணித்துள்ளார். பின்னர் அவர்கள் "உங்கள் போக்குப் பிடிக்கவில்லை; நீங்கள் அதனை மாற்றிக்கொள்ளாவிட்டால் தீர்த்துக் கட்டுவோம்" என்று எச்சரித்துள்ளனர். அப்போது அவர்களைத்தடுக்கமுயன்ற பா.உ.வின் எழுதுவினைஞரையும் தள்ளிவிட்டு பா.உ.வின் வாகானத்தின் முன்னிரு சக்கரங்கள்மீது சுட்டுவிட்டு தப்பியதாகத் தெரிகிறது. அத்துடன் "இவர்களும் சமூகவிரோதிகளே!" என்ற தலைப்பிலான 50க்கும்மேற்பட்ட துண்டறிக்கைகளையும் எறிந்து சென்றனர். யாழ். மருத்துவமனையில் அனுமதிக்கப்பட்ட ஆலாலசுந்திர உயிருக்குக் கேடில்லை என்று மருத்துவர் தெரிவித்தனர். அதே வேளையில் இந்நிகழ்ச்சியை வழமைபோல் எதிர்க்கட்சித்தலைவர் அமிர் வன்மையாகக் கண்டித்துள்ளார். 'இத்தகைய நிகழ்ச்சிகளுக்குக் காரணமானவர்களுக்கு தக்கபாடம் கற்பிக்க வேண்டிய காலகட்டம் வந்துவிட்டது' என்றும் எச்சரித்துள்ளார். இதுகுறித்து த.வி.கூ. தலைவர் சிவா இந்நிகழ்ச்சியைக் கண்டித்ததுடன் இளைஞர் சிலரது ஆழ்ந்த இனப்பற்றையும், துணியையும், செயலாற்றலையும் தாம் என்றும் மதிப்பதாகவும், ஆனால் எம்மிடையே ஏற்படும் இத்தகைய நிகழ்வுகள் எமக்கும் பிளவுகளை வளர்த்து எம்மினத்தின் எதிர்காலத்தை கேள்விக்குறியாக்கிவிடும் என்று கூறியுள்ளார்.

\* பருத்தித்துறையில் காவல்அதிகாரி, சாரதி ஆசியோர்சுட்டுக்கொலை

பருத்தித்துறை சந்தைக்கு அருகிலுள்ள 'சிரீசு கஃபே' முன்னால் பருத்தித் துறைக் காவல்நிலையஅதிகாரி விசயவர்த்தனாவும் வண்டியோட்டி இராசபக்சாவும் வெள்ளுடைதரித்த இளைஞர்களின் துப்பாக்கிச்சூட்டுக்குப் பலி யாகியுள்ளனர். 18.2.83 இரவு 8.30 மணியளவில் இது நடந்தது. சுட்ட இளைஞர்கள் காவலரின் 'சீப்பு' வண்டியிலேயே தப்பி

ச்சென்றுவிட்டனர். அவ்வண்டி ஆவரங்காலில் ஓர் ஒழுங்கையில் வைத்துக் க்கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. நிகழ்ச்சி நடந்த இடத்திலேயே இறந்த இருவரும் முறையே கடவத்தை, கழுத்துறை ஆகிய ஊர்களைச் சேர்ந்தவர்கள். இச்சம்பவத்தின்பின்னர் அப்பகுதியில் சில கடைகள் எரியூட்டப்பட்டுள்ளன. பொதுமக்களும் தாக்கப்பட்டுள்ளனர். ஆனால் இதுவரை எவரும் சிறையாகவில்லை. வடபகுதியில் பணிபுரியும் சிங்களக்காவலர்மத்தியில் இந்நிகழ்ச்சி மேலும் பெரும்பீதியை ஏற்படுத்தியுள்ளது.

\* நீர்வேலிவழக்கில் த.ந.வி. போராளிகள் அறவரும் குற்றவாளிகள் எனத் தீர்ப்பு!

நீர்வேலியில் நடந்த வங்கிப்பணக்கொள்ளை, கொலை தொடர்பான வழக்கில் சம்பந்தப்பட்ட போராளிகளான தங்கத்துரை, குட்டிமணி, தேவன், நவரத்தினராசா, சிலபாத ஆசிரியர், நடேசதாசன் ஆகியோரிடமிருந்து பெறப்பட்ட ஒப்புதல்வாக்குமுலங்களின் அடிப்படையில் அவர்கள் குற்றவாளிகள் என்றும் அவர்களுக்கான தண்டனை அறிவிக்கப்படும் என்றும் கொழும்பு மேல் (அ) நீதிமன்றம் தீர்ப்பளித்துள்ளது. மேற்படி போராளிகள் கொடுஞ்சித்திரவதைகட்கு ஆயுதப்படையினரால் உள்ளாக்கப்பட்டதும், காவல் அதிகாரிகளது பொய், குறுபடி நிறைந்த வாக்குமுலங்கள் அம்பலப்படுத்தப்பட்டதையும் அந்நீதிமன்றம் அசட்டை செய்து இத்தீர்ப்பை வழங்கியுள்ளது. சிறீலங்காவின் (அ) நீதி வழங்கல் தன்மைக்கு ஒரு சான்றாகின்றது. பயங்கரவாதத் தடைச் சட்டம் விரைவில் ஒவ்வொரு தமிழனையும் குற்றவாளியாகப் போசிறது என்பதற்கு இத்தீர்ப்பு ஓர் எடுத்துக்காட்டாகும்.

\* ஐ.தே.க.வின் அமைச்சருட்பட 17 பா.உ.க்கள் பதவிவிலகல்!

சிறீலங்காவின் கொடுங்கோல் ஐ.தே.க. ஆட்சியாளர்களிடையே குத்து-வெட்டுக்கள் ஆரம்பமாகியுள்ளது. சுகாதார அமைச்சர் டாக். இராஞ்சித் அத்தபத்த உட்பட 17 அரசு பா.உ.க்கள் தமது பதவிகளிலிருந்து விலகியுள்ளனர். பதவிவிலகலுக்கான காரணமேதும் அறிவிக்கப்படவில்லை. அதேசமையம் கருத்தெடுப்பிலும், சனாதிபதித்தேர்தலிலும் ஐ.தே.க.வுக்கு தோல்விகிட்டிய மட்டக்களப்பு, கல்குடா தொகுதிகளின் உறுப்பினர்களாகிய இராசதுரை, தேவநாயகம் ஆகியோரையும் பதவியிலிருந்து விலக்க வேண்டும் என்ற கோரிக்கை ஐ.தே.க.வில் வலுப்பெற்று வருகிறது. அதேவேளை ஐ.தே.க. நிதியமைச்சரான உரொனி-டெ-மெல் தமது தெவிடுவர தொகுதியின் பா.உ. பதவியைத் துறந்து புளத்சிங்கள தொகுதியின் பா.உ.ஆக நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். தற்காலிகமாக இவரது நிதியமைச்சர் பதவியும் சனாதிபதியினால் கையேற்கப்பட்டுள்ளது. இச்செயல்கள் உரொனி-டெ-மெல் லைப் பெரும் விரக்தியில் ஆழ்த்தியுள்ளது.

\* பொத்துவில் முதலாவது பா.உ. சலால்தீன் குற்றவாளி!

ஊழல், தவறான அதிகாரப் போக்குகள் ஆகியவை தொடர்பாக பொத்துவில் முதலாவது ஐ.தே.க. பா.உ. டாக். எம்.ஏ.எம். சலால்தீன் குற்றவாளி என விசேட சனாதிபதி ஆணைக்குழு தீர்ப்பளித்துள்ளது. சலால்தீனின் குடியியல் உரிமைகள் பறிக்கப்பட வேண்டும் என்றும் ஆணை



க்குழு பரிந்துரைத்துள்ளது. சிறீலங்கா மந்திரிசபை ஆணைக்குழுவின் அறிக்கையை ஏற்றுக் கொண்டுள்ளது. இது தொடர்பாக சட்டமூலம் பாராளுமன்றத்தில் கொண்டுவரப்பட்டுள்ளது.

\* எம். சி. ஆரைக் கொல்ல முயற்சி

அண்மையில் தில்லிக்குச் சென்றிருந்த எம். சி. ஆர். தங்கியிருந்த அறைக்கதவை உடைத்தெறிந்து உட்புகுந்து ஆர். எசு. எசு. என்னும் இந்துமத வெறியர் இயக்கத்தைச் சேர்ந்த படித்த இளைஞர் சிலர் அவரைக் கொல்ல முயன்றதாகத் தெரிகிறது. 16 இளைஞர்களின் வலக்கட்டாய முரட்டுப் போக்கிலிருந்து தமிழக முதல்வர் தப்பினார். மதப்பேருடன் காலித்தனமாக நடந்துகொள்வதைக் கண்டடாகத்தாம் கண்டது இதுவே முதல்முறை என்று பின்னர் அவர் கூறினார்.

\* நாகர்கோவிலில் துப்பாக்கிச்சூடு; மதக்கலகத்திற்குத் தடை!

நாகர்கோவிலில் கடந்த ஆண்டு இதே நாள் மண்டைக்காட்டில் நடந்த சிறித்தவத் திருவிழாவின்போது இந்துமதவெறியியக்கமாகிய ஆர். எசு. எசு. இயக்கத்தினர் பெருஞ்சேதம் விளைவித்து, பலகொலைகளுக்கும் காரணமாயிருந்தனர் என்பது தெரிந்ததே! இப்போது இவ்வாண்டுத்திருவிழாவின்போதும் மண்டைக்காடு என்னும் ஊரில் அதேபோலக் கலகம் செய்யும்வகையில் ஊர்வலம், மாநாடு ஆகியவற்றுக்கு இந்துமதவெறியியக்கம் ஏற்பாடு செய்திருந்தது. அரசு அதற்குத் தடைவிதிக்கவே, தடையைமீறிய ஊர்வலத்தினர் மீது காவல்துறையினர் துப்பாக்கிச்சூடு நடத்தினர். ஒருவர் இறந்தார். இந்துமதவெறியினரின் இப்போக்கை அனைத்துக் கட்சிகளும் கண்டித்துள்ளன.

\* மலையகத் தமிழர் உரிமைப் பாதுகாப்பு மாநாடு முழுவெற்றி!

தமிழகத்தில் நடைபெற்ற இலங்கை மலையகத் தமிழர் உரிமைப் பாதுகாப்பு மாநாடு சிறப்புற நடந்து முடிந்துள்ளது. இம்மாநாட்டில் தமிழ்நாட்டின் அனைத்துக்கட்சிகளையும் சேர்ந்த பேச்சாளர்களும் அறிஞர்களும் செய்தியாளர்களும் பங்குகொண்டனர். த.வி.க. செயலதிபர் அமிர்தலிங்கமும் கலந்துகொண்டார். மலையகத்தமிழர்களின் உரிமை பாதுகாக்கப்படவேண்டியதை வலியுறுத்தினார். தமிழீழம் தவிர வேறெதுவும் தமிழர் சிக்கலுக்கு நிலையான தீர்வைத்தராது என்றும் கூறியுள்ளார். புதுதில்லியில் நடைபெறவிருக்கும் நடுநிலைநாடுகளின் மாநாட்டில் தலைவர் கவனத்துக்கு மலையகத்தமிழர் சிக்கலைக் கொண்டுவரவேண்டும் என்று தமிழக அவைத்தலைவர் இராசாராமின் தீர்மானம் உட்பட பல முக்கியத் தீர்மானங்கள் மாநாட்டில் நிறைவேற்றப்பட்டுள்ளன. தம்முடைய சொந்தநலத்தை மாத்திரம் ஐ.தே.க.வின் அடிவருடியாக மாறியுள்ள தொண்டைமான்மலையகமக்களின் உரிமைக்குப் பாதுகாப்பளிக்க முயலும் இம்மாநாட்டில் பங்கேற்க மறுத்துவிட்டார்.

\* தில்லியில் அரிசிகேட்டு பேச்சு நடத்தியதில் எம். சி. ஆர். திருப்தி  
அரிசிப்பற்றுக்குறை காரணமாக தில்லியிடம் அரிசி அனுப்பும்படி கேட்டு எம். சி. ஆர். பேச்சு நடத்தினார். இதன்படி மாதந்தோறும் 85,000 டன் அரிசியும், 20,000 டன் கோதுமையும் சிடைக்

ம் என்று தெரிசிறது. கடந்த சில மாதங்களாக தமிழக அரசின் இ  
கோரிக்கைக்கு தில்லியரசு பிடிவாதமாக மறுத்து வந்தது; ஆனால் ஆ  
திர, கருநாடகத் தேர்தல் முடிவுகளாலும், பஞ்சாப்பு, சீக்கியர்  
லவரங்களாலும் அலைக்கழிக்கப்பட்டுள்ள இந்திரா இப்போது இதற்கு  
ப்பியிருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

விடுதலைப்புலிகளைக் குறித்து சிங்களக் காவலர் குலைநடுக்கம்!

புலிகளைக் குறித்து அஞ்சுவதால் யாழ். காவல் நிலையப்பாதுகாப்  
பு தீவிரப்படுத்தப்பட்டு வருகிறது. எனும் எளிதாகக் காவல் நிலைய  
த்திற்குள் நுழையமுடியாது. புகார் செய்யச் செல்பவர்கள் கடுமையா  
க விசாரிக்கப்படுகிறார்கள். காவல்நிலையத்தைச்சுற்றி இரவுபகலாக  
பயுதந்தாங்கிய காவலர் பாதுகாவலில் ஈடுபட்டுள்ளனர். காவல்நிலை  
பத்துக்குள் நடுவே 40 ஆடி தூரத்திற்குப் பாதுகாப்புச்சுவர் அமைக்  
கப்பட்டுள்ளது.

\* சிங்கள-தமிழீழப் பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் போர்க்கொடி!

பல்கலைக்கழக மாணவர்களின் உரிமைப் போராட்டங்களை தடை  
செய்யும் நோக்குடன் அடக்குமுறை அரசு எடுக்கும் நெறியற்ற நடவ  
டிக்கைகளுக்கு எதிராகப் போராடுவதென்று சிறீலங்கா-ஈழப் பல்கலை  
க்கழகங்களின் ஒன்றியம் தீர்மானித்துள்ளது. ஏதாவது ஒரு பல்கலைக்க  
ழகம் முடப்பட்டாலோ அன்றி உறுப்பினர் யாராவது சிறைசெய்யப்பட  
டாலோ அதற்கெதிராகப் போராடுவதென்றும் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ள  
து. களனி பல்கலைக்கழகத்தில் ஒன்றியத்தலைவர் மகிந்த புட்பகுமார  
வின் தலைமையில் நடைபெற்ற யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவ அவைத்  
தலைவர் சிறீசுகந்தராசா உட்பட அனைத்துப்பல்கலைக்கழகங்களின் பி  
ரதிநிதிகளும் கலந்துகொண்டனர்.

\* தமிழீழ மக்கள் விடுதலைக்கழகத்தின் நாய்காட்டிகள் விநியோகம்!

தமிழீழத்திலுள்ள பாடசாலைமாணவ-மாணவியருக்குத் தமிழீழமக்கள்  
விடுதலைக்கழகத்தினால் இலவசமாக நேரகூசி அட்டவணிகள் விநியோகி  
க்கப்பட்டுள்ளன. அதன் ஒருபுறத்தில் தனித் தமிழ் மாதப் பெயர்கள்  
கொண்ட நாய்காட்டியும் 'மக்கள் புரட்சி வெல்க!' என்ற தலைப்பு  
டன் கடந்த ஆண்டு திடீர் மரணம் அடைந்த இளைஞர்களின் படங்களும்  
அச்சிடப்பட்டுள்ளன.

தமிழ் மாதப் பெயர்கள் பின்வருமாறு : சனவரி - சுறவம்; பிப்  
ரவரி - கும்பம்; மார்ச்சு - மீனம்; ஏப்பிரல் - மேழம்; மே -  
விடை; யூன் - ஆடவை; யூலை - கடகம்; ஆகத்து - மடங்கல்;  
செப்டம்பர் - கன்னி; அக்டோபர் - துலை, நவம்பர் - நளி; டி  
சம்பர் - சிலை.

\* ஈழமாணவர் பொதுமன்றம் பாதயாத்திரை!

சிறீலங்கா அரசினர் ஒருக்குமுறையை ஆட்சேபித்தும் பயங்கரவாதத்  
தடைச்சட்டத்தின் கீழ் சிறைப்பட்டுள்ள தமிழ் இளைஞர்களை விடுதலை  
செய்யுமாறு கோரியும் ஈழமாணவர் பொதுமன்றம் எழுச்சிகரமான

நெடுந்தூ ரப் பாதயாத்திரை விரைவில் நடத்த இருக்கிறது. முன்று நாட்கள் நடைபெறவிருக்கும் இந்த நெடுந்தூ ரப் பாதயாத்திரையில் மாணவ, மாணவிகள், விவசாயிகள், தொழிலாளர்கள் முதலான ஆயிரக்கணக்கானோர் கலந்து கொள்வார்கள் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. முற்போக்குவாதிகள் அனைவரினதும் ஆதரவைப் பெற்று இந்தப் பாதயாத்திரை நடைபெறும் என்றும் இது ஒரு புரட்சிகரமான எழுச்சியாத்திரையாக இருக்குமென்றும் செயலாளர் டேவிட்சன் தெரிவித்துள்ளார்.

\* கருநாடகத்திலிருந்து தமிழகத்திற்கு அதிக நீர் தர ஒப்புதல்

மழையின்மையாலும் அனைகளில் நீர் குறைந்துள்ளதாலும் பயிர்கள் கெடுவதையும் அறுவடை குறைவதையும் தடுக்கும் வகையில், தமிழ்நாட்டுக்கு கருநாடகமாநிலத்திலிருந்து 3 கனஅடி தண்ணீர் கூடுதலாகவிட அவ்வரசு ஒப்புதல் அளித்துள்ளது. இதுவரை இந்திராகாங்கிரசாட்சியின்போது இதற்கு மறுத்து வந்தது குறிப்பிடத்தக்கது.

\* தென் மாநில முதல்வர் மாநாட்டுக்கு ஏற்பாடு!

இந்திய அரசிடமிருந்து அதிக அதிகாரத்தைப் பெறும்வகையில், எதிர்க்கட்சிகளும் மாநிலக்கட்சிகளுமாகியவற்றின் ஆட்சியில் உள்ள கருநாடகம், தமிழ்நாடு, ஆந்திரம் ஆகியவற்றுடன் புதுவை, கேரளம் ஆகிய மாநிலங்களைச் சேர்ந்த தென்னகக் கூட்டரசு அமைவதற்கான முன்னோடியாக மார்க்சு மாதம் இரண்டாம் சிழமை இறுதியில் இவ்வைந்துதென் மாநில முதல்வர்களும் கருநாடகத்தில் கூடி முதற்கட்ட பேச்சு நடத்துவர் என்று கருநாடக முதல்வர் இராமசுருட்டின எக்டே கூறியுள்ளார்.

\* இராணுவத்தாக்குதல்

யாழ். குருநகர் இராணுவத்தினர் அப்பகுதியிலுள்ள ஒரு சாலையில் நின்ற 3 இளைஞர்களைக் காரணமின்றி மிருகத்தனமாகத் தாக்கியதுடன் அருகில் உள்ள வீடுகளிலும் புகுந்து வெறியாட்டம் நடத்தினராம். இதுபற்றி அப்பகுதி மக்கள் காவல்துறையில் புகார் செய்துள்ளனர். அதேவேளை காரை நகரில் தன்னுடன் கூட்டு ரோந்தில் ஈடுபட்டகடற்படை வீரர் தன்னைத் தாக்கியதாகக் காவலர் ஒருவரும் புகார் செய்துள்ளார். தற்போது இராணுவத்தினரின் அட்டுழியங்கள் அதிகரித்துள்ளன என்று மக்கள் பேசுகின்றனராம்.

\* தமிழ்ப்பெண்களுக்கும் போர்ப்பயிற்சி!

வடக்கு, சிழக்கு மாகாணங்களில் உள்ள காடுகளில் விடுதலைப்புலியினரால் பேர்ப்பயிற்சி பெண்களுக்கும் அளிக்கப்படுகிறதாம். அத்துடன் இப்பயிற்சிகளில் உயர்வகுப்பு மாணவர்களும் மாணவிகளும் ஈடுபடுத்தப்படுகிறார்களாம். இதைநசுக்க காவல்துறைப்பயிற்சிக்கல்லா ரியிலிருந்து வெளியேறும் காவலர்களை நேரடியாக யாழ்ப்பாணத்துக்குச் சிறீலங்காஅரசு அனுப்பிவைக்கிறது. தமிழ்ப்போராளிகளின் நடவடிக்கைகளைக் கண்டு சிறீலங்கா அரசு குலைநடுக்கம் கொண்டுள்ளது இதனால் தெரிகிறது.

- \* நாச்சிமார் கோவிலடிக் காவலர் கொலைவழக்கு எதிரிகளிடம் குற்றப்பத்திரிக்கைகள் கையளிக்கப்பட்டது.
- \* எதிர்க்கட்சி முதல்வர் அமிர் தமிழ்நாடு சென்றுள்ளார்; அங்கு அவர் தமிழக முதல்வர் எம்.சி.ஆர்., எதிர்க்கட்சி முதல்வர் கருணாநிதி ஆகியோரை சந்தித்து விடுதலைப்புலி புற்றிக் கலந்துரையாடி, **கையளிக்க வேண்டாமென வற்புறுத்தியுள்ளார்**
- \* பயங்கரப் பொருளாதார நெருக்கடியினால் சிறீலங்காவில் பல பொருட்களின் விலைகள் ஏறியுள்ளன.
- \* சிறீலங்காவில் தமிழர் கொடுமைப்படுத்தப்படுவதால்தான் மேல் நாடுகளில் அரசியல் அடைக்கலம் கோருகிறார்களே தவிர, பொருளாதாரப் பிரச்சினையினால் அல்ல என்று மே. செருமனி ஏடான வெசுட்பலிச் ரூண்ட்சோ கூறியுள்ளது.
- \* தமிழ் ஈழ எழுத்தாளருக்கான சாகித்திய மண்டலப் பரிசை 4 ஆண்டுகளுக்கொருமுறை தருவது என்ற சிறீலங்கா அரசின் திட்டத்தைக் கண்டிக்கும் வகையில் சாகித்தியமண்டலப்பரிசைகளைப் புறக்கணிப்பது என்று தமிழ் எழுத்தாளர்கள் அறிவித்துள்ளனர்.
- \* காலி நகரில் நடந்த வன்செயலை ஆராய்ந்துவரும் ஆணைக்குழுவின் விசாரணையின்போது அரசின் வண்டவாளங்கள் வெளிவரும் எனப்பயந்து அரசு ஆணைக்குழுவை இடை நிறுத்தியுள்ளது.
- \* தமிழ்நாட்டைச் சேர்ந்த மரியதாசு, இராசு, ஆகிய இருபயணிகள் சிங்களக் காவலரால் தாக்கப்பட்டுள்ளனர். இதற்காக நட்டஈடாக தலைக்கு 5000 உருபா வழங்கும்படி உயர்நீதிமன்றம் தீர்ப்பு வழங்கியுள்ளது.
- \* திருவாட்டி நிருமலா நித்தியானந்தனை விடுதலை செய்யும்படிகோரி இலண்டன் வாழ் பெண்கள் மறியல் போராட்டம் நடத்தியுள்ளனர்.
- \* தமிழீழக் கடல்பிராந்தியத்தில் சிங்கள மீனவர்கள் ஊடுருவி, தமிழ் மீனவர்களைத் தாக்கியுள்ளதாகத் தெரிகிறது.
- \* கனடாவில் சிறைசெய்யப்பட்ட தமிழ் இளைஞரைத் தம்மிடம் ஒப்படைக்கக் கேட்டு சிங்கள அரசு எடுத்த முயற்சி, கனடா தமிழீழ விடுதலை இயக்கத்தின் முயற்சியினால் முறியடிக்கப்பட்டது.
- \* ஆணைக்கோட்டைக் காவல்நிலையத் தாக்குதல் தொடர்பாக நடைபெற்ற அடையாள அணுவகுப்பில் எவரும் அடையாளம் காட்டப்படவில்லை.
- \* இலங்கை, தென்னிந்தியப் பகுதிகளில் விளையும் தேயிலைகளில் இருதய நோயினைத் தடுக்கும் தானுப் பொருட்கள் இருப்பதாகக் கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளது.
- \* புலிகளை நாடுகடத்துமாறு தொண்டைமான் கோரிக்கை.
- \* சிறைப்பட்டுள்ள பாதிரிமாரை விடுதலை செய்யும்படி கோரி செருமனி திருச்சபை அறிக்கை.

# விடுதலை

## வேள்வியில் பலத்தீனம்

∴ சிரித்தி ∴

பிரித்தானிய அரசு பலத்தீனத்தைவிட்டு நீங்கும் நாள் 14 மே, 1948 - நெருங்க நெருங்க - கேந்திர முக்கியத்துவம் வாய்ந்த ஒவ்வொரு கட்டிடத்தையும், வீதியையும், சிராமத்தையும், நகரத்தையும் யார் முதலில் கைப்பற்றுவது என்பது முக்கிய அரசுதந்திரமாக விளங்கியது. பிரித்தானிய அரசு நீங்கும் வேளை யாருடைய கை ஒங்கியுள்ளதோ - அங்குதான் வெற்றி-தோல்வியின் நிலையும் அடங்கியுள்ளது, என்பது அனைவருக்கும் தெளிவாயிற்று. எனவே, சண்டைகளும் கொலைகளும் மலிவுறு நிகழ்ச்சியாயிற்று.

அரபுக்களால் முற்றுகையிடப்பட்ட ஒரு சிராமக் குடியிருப்பை மீட்டும்பணியில் ஈடுபட்டு எருசலமுக்குத் திரும்பும் வழியில் 'ககாளு'வின் படைகள் அரபுக்களால் தாக்கப்பட்டு படுதோல்வியடைந்தன. அச்சண்டையில் ஓர் அரபு இளைஞன் தன் உடலோடு கன்னெய் (பெட்ரோல்) குண்டை இணைத்து கவசமோட்டாருக்குள் குதித்து, கவசமோட்டாரை யழித்துத் தானும் மாண்டான். தோல்வியுற்று, ஆயுதங்களையும் வாகனங்களையும் பறிகொடுத்து, பிரித்தானிய இராஜாவத்தால் காப்பாற்றப்பட்ட 'ககாளு'வின் படைகள் எருசலமுக்குள் நுழைந்தன. இறந்தவர்களை, காயமுற்றோரையும் தாங்கிக்கொண்டுவந்த வாகனம் எருசலம் வீதியில் ஊர்ந்தது. எருசலமின் யூதர்கள் சிலிபிடித்த முகங்களுடன் கண்கள் கலங்க அக்காட்சியைப் பார்த்துக் கொண்டிருந்தனர். திடீரென 'ககாளு'வின் காயமடைந்த வீரர்கள் பாடத்தொடங்கினர். வீதியில் நின்ற மக்களும் அவர்களுடன் இணைந்து பாடத்தொடங்கினர். அப்பாட்டின் ஒலி எங்கும் பரவி எருசலம் வீதிகளில் எதிரொலித்தது. அவர்கள் பாடியது அவர்களின் தேசியப் பாடலான 'நம்பிக்கை' என்பதாகும்.

அரபுக்கள் தம்மால் எவ்வளவு திறமையாகச் செயற்படமுடியும் என்பதை மெய்ப்பிப்பதுபோல் ஒரு காரியம் செய்தனர். கருமையாகக் காவல்செய்யப்பட்டுவந்த யூத முகாம்களின் 'சியோனிச' இயக்கத்தின் தலைமையகத்தை குண்டு வைத்துத் தகர்த்தனர். அரபு இளைஞன் தாலூது பலத்தீன ஐ.நா.சபைப் பிரதிநிதியின் வண்டியோட்டி. யூத முகாமையகத்திற்கு அடிக்கடி அலுவலர்களை அழைத்துப்போக வருவான். அதேவேளை அரபுத்தலைமையின் திட்டப்படி யூதர்களுக்கு நம்பிக்கை ஏற்படும்படியாக யூதப்போர்வீரர்களுக்கு ஆயுதங்கள் கொடுத்துவந்தான். குறிப்பிட்டநாள் உள்முற்றத்தில் தன் வண்டியை நுழையவிட்டால்தான் ஆயுதங்களை இரகசியமாக அளிப்பதற்கு இயலும் என்று கூறினான்.

நேரவெடிகுண்டு பொருத்தப்பட்ட வண்டியுடன் உள்நுழைந்த தாலுது தரப்பட்ட ஆயுதத்திற்கான பணத்தை எடுப்பதற்காக யூதவீரன் ஒருவன் உள்ளே போக - வெளியில் உள்ள கடைக்கு வெண்சுருட்டு நாங்கச் செல்வோன்போல் வெளியேறி மறைந்தான். திரும்பிவந்த யூதவீரன் சந்தேகம் எழ - வண்டியைச்சிறிதுதொலைவு எடுத்துச்செல்வதற்குள் குண்டு வெடித்துத் தூள் தூள் ளாகச் சிதறண்டான். அவனது செயலால் யூதமுகாமையின் இராணுவப்பகுதி காப்பாற்றப்பட்டது. 'சிவில்' பகுதி முற்றும் அழிந்தது. சிற்றுந்து அவ்விடத்திலேயே நின்றுருக்குமானால் 'ககாளு'வின் முக்கியப்படைத்தலைவர் அனைவரும் இறந்திருப்பார்.

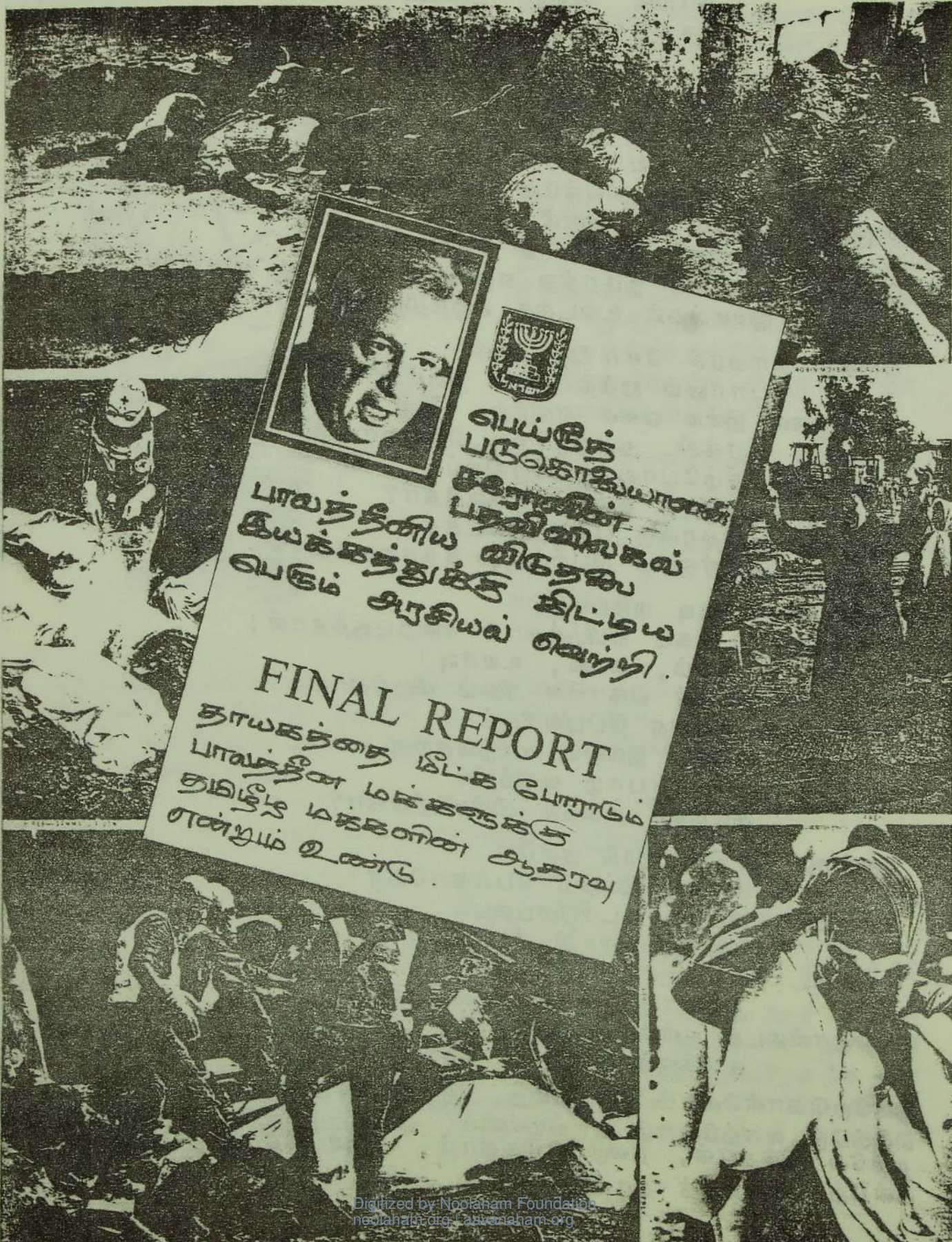
'சிவில்' பகுதியில் கடமை புரிந்த ஒரு முக்கிய அதிகாரி மறுநாள் ஐ.நா. சபைச் செயலாளர் ஒருவரைச் சந்திக்க ஏற்பாடாகி இருந்தது. அவ்வதிகாரி சிறுநீர் கழிக்க உள்ளே நுழைந்ததால் எவ்விதக் காயமும் இன்றி தப்ப - அவர் மனைவி கடுமையாகத் தாக்கப்பட்டு உயிருக்குப் போராடிக் கொண்டிருந்தார். மறுநாள் திட்டமிட்டபடி ஐ.நா. சபைச் செயலாளருடன் சந்திப்பு நிகழ்ந்தது. மனைவியைப்பற்றிய நினைவே யில்லாமல் நாட்டைப்பற்றி வாதாடிக் கொண்டிருக்கின்ற அவ்வதிகாரியைப் பார்த்து ஐ.நா. செயலாளர் கூறுகிறார் "உனது மக்கள் வெற்றி பெறுவதை ஒருவராலும் தடுத்து நிறுத்த முடியாது." அப்போது அந்த யூத அதிகாரி நினைத்தார் "நாங்கள் உறுதியாக இருப்பது உண்மைதான். அப்போதுதான் நாம் ஒரு நாடாக அமைவோம்."

அரபுக்களின் பொருட்டு பலத்தீனத்தில் சண்டை புரிவதற்காக - சிரியா நாட்டால் செக்கோசலோவாகியாவில் வாங்கப்பட்ட ஆயுதங்கள் எசு.எசு.லிளே என்ற கப்பலில் வந்து கொண்டிருந்தன. 'ககாளு' தனது கையாளான முன்னை ய பிரித்தானிய விமானப்படையைச் சேர்ந்த ஒருவனை - தனியார் விமானம் ஒன்றில் குண்டுகளை ஏற்றி - கடலில் வைத்து அக்கப்பலை அழிக்க ஆணையிட்டது. கப்பலைக் கடலில் தேடிடும் முயற்சியில் அக்கையாளர் தோல்வியுறவே - அப்போது அடித்த புயலில் அக்கப்பல் இத்தாலித் துறைமுகம் ஒன்றில் தரைதட்டி நின்றது. இச்செய்தி இத்தாலியச் செய்தித்தாள்களில் வெளியாயிற்று. 'ககாளு'வின் இத்தாலியக் கையாட்கள் இத்தாலிய அரசைக்கவிழ்ப்பதற்காக கொண்டுவரப்பட்ட ஆயுதங்கள் என்ற பொய் வதந்தியைப்பரப்ப - இத்தாலி அரசு அக்கப்பலைத்தடுத்து நிறுத்தி விசாரணைக்குட்படுத்தியது. அதே வேளை 'ககாளு'வின் அழிப்புப்பிரிவின் கைகளில் அக்கப்பலை அழிக்கும் பொறுப்பு ஒப்படைக்கப்பட்டது.

அழிப்புக்குழு அமெரிக்க வாகனமாக மாற்றப்பட்ட வண்டியில் துறைமுகத்தை நோக்கி விரைந்தனர். குண்டு எடுத்துச்செல்லப்பட்டபெட்டியின்மேல் டி.டி.டி. மருந்து என்று எழுதப்பட்டிருந்தது. காவல் அதிகாரி ஒருவரால் தரையால் கப்பலை அணுகாது கரையோரக்கிராமத்தை அடைந்து அங்கிருந்து 2 நீர்மூச்சிகளும் ஒரு வெடிகுண்டுவிற்பன்னளும் - ஆட்படகொன்றில் இரவின் இருளில் புறப்பட்டனர்.

(வளரும்)

# சுதந்திர பாலத்தீன இராச்சியம் விநாசில் அமைப்பபோவது உறுதி!



பெய்தேர்  
படுகொடியான  
கேள்வியின்  
பதவியை  
பாலத்தீனிய விடுதலை  
கேள்வியை விட்டால்  
பெரும் அபாயம் உண்டாகும்.

## FINAL REPORT

தாயகத்தை மீட்க போராடும்  
பாலத்தீன மக்களுக்கு  
குறித்த மக்களின் ஆதரவு  
என்றும் உண்டு.

தாயின் சிறை உடைப்போம் !  
 \*\*\*\*\*குமாரசக்தி\*\*\*\*\*

புழுதியில் கிடக்குதோர் அம்மன்சி லை !  
 பு லையர்கள் அதன்மேல் உமிழுகிறார் !  
 பழுதிலாக் காய்ச்சிய பொன்னின்சி லை !  
 பாழ்த்தது வென்றே பகைநினைவு !  
 வழுவிலா அம்மை வாடுகிறாள் அவள்  
 வருதிலும் நீயோ தூங்குகிறாய் !  
 இழுக்கது துடைக்க இரைந்து எழுமின் !  
 இன்னல்கள் உடைக்க எழுந்திருமின் !

1

பழுத்த மாமரச் சோலை அவள் !  
 பாரிலும் முத்த கன்னி அவள் !  
 அழுக்குகள் இன்று வசை எறிந்து  
 அரக்கிட அவளின் அழ கெல்லாம்  
 புழுக்களில் கீழ்போல் தூங்குகிறாய் !  
 புழுதியும் தமிழை முருவதோ ?  
 உழுகணைக் கொண்டு பகை துடைத்த  
 உயர்குலம் பெற்றாள், நோகுவதோ ?

2

முத்தமன்னர் முடி மடைமை  
 முடக்கத் தமிழ்த்தாய் சிறைபுகுந்தாள் !  
 காத்த செல்வம், கலை, உயர்வு  
 கள்வர் கொள்ள நிலம் விழுந்தாள் !  
 சேர்ற்றால் அடித்த இப்புலனைத்  
 துதிக்க இன்னும் வாழ்வதற்கு  
 காத்த தெய்வம் பாழ் வயிற்றில்  
 கனக்கச் சுமந்த விதியதற்கோ ?

3

சண்டை செய்து நமக் குள்ளே  
 சாதல் இன்னும் போகாதோ ?  
 மண்டை உடைத்து உடன்பிறப்பை  
 மறுக்கும் சாதி தீயாதோ ?  
 அண்டை நாட்டார் வாழ் நாம்  
 அயலார் வேட்டைக் காளானால்  
 தொண்டைக் குள்ளே புயல் ஊழி  
 சுமக்கும் இனமாய் அழிந்திருவோம் !

4

இன்றேகொள்வோம் தலம்என்று ; இழந்தமண்ணைக் காப்பதற்கு !  
 வென்றே வாழ்வோம் தாய்மண்ணில் ; விளக்கம்இதற்குவேறில் லை !  
 நன்றே இதுதான், நலமும் இதுதான் ; நாண இதிலே ஏதுமில் லை !  
 கன்றே காக்கத் தாய்ப்பயசுவை கனிதல் சாவில் பிசகாமோ !



" தமிழர்களுக்கும் - சிங்களவர்களுக்கும் இடையே பெரும்  
மோதல் வரும் " - தார்மீகம் பேசுகிறது.



∴ " புலிப்படையின் வன்முறைப்போ  
ராட்டத்தை, சிறுபான்மை மக்க  
ள் தங்கள் உரிமைகளைப் பெறு  
வதற்காக நடத்தும் போராட்  
டத்தில் இருந்து பிரித்து விடவே  
ண்டும்

∴ " தமிழ் ஈழக்காரர்கள் என்று  
தம்மைச் சொல்லிக்கொள்வோ  
ரால் தோற்றுவிக்கப்பட்டிருக்கு  
ம் பிரச்சினையை மிகவும் கவன  
மாக அணுகவேண்டும். இல்லை  
யேல் தமிழர்களுக்கும் சிங்களவ  
ர்களுக்குமிடையே பெரும் மோ  
தல் ஏற்படும். . . "

∴ வடக்கில் பயங்கரவாதத்தை (?)  
முறியடிக்க அரசு உறுதியான தீ  
ர்க்கமான முடிவுகளை எடுக்கும்.  
பயங்கரவாதத்தை முறியடிக்கவே  
வடக்கில் இராணுவம் முகாமிட்  
டிருக்கிறது.

∴ வடபகுதி வன்செயல்களை முற்றாக நிறுத்த அரசு உறுதி பூண்டுள்ளது.  
இவற்றை அடியோடு ஒடுக்க அரசாங்கத்தினால் முடியும். இளைஞர்  
களும் யுவதிகளும் துப்பாக்கி ஏந்திப் பிரச்சினைகளுக்கு என்றும் தீ  
ர்வு காணமுடியாது.

\*\*\*\*\*

விடுதலைப் போராளிகளின் வீரமுழக்கம்

∴ தங்கத்துரை :- " நாம் இனவெறியர்களோ கள்வர்களோ அல்லர்  
சுதந்திர வேட்கைகொண்ட போராளிகளே. எமது  
மீதிவாழ்நாளே சிறையில் கழிக்கவோ, அல்லது ம  
ரணத்தைத் தழுவவோ நாம்தயங்கப் போவதில்லை."

∴ குட்டிமணி :- " தமிழீழ விடுதலை இயக்கத்தின் விடுதலைச் சலோ  
கங்களை சுமந்துசெல்லும் போராளிகளே நாங்கள்  
எமது மக்களால் நேசிக்கப்படும் இனவிடுதலை வீர  
ர்கள். உயர் இலட்சியத்திற்காக போராடுபவர்கள்  
நாங்கள். நாம் அரசியலை ஒரு புனிதக் கடமையா  
க ஏற்றுள்ளோம்."

# சுடுகவிரோதிகளை வேட்டையாடுவதில் தமிழீழ விடுதலை கிராமியும் தீவிரம்!

கோண்டாவில் மேற்கு நாதன் என்ற செல்வநாதன் துப்பாக்கியால் சுட்டுக்கொல்லப் பட்டதற்கு தாமே பொறுப்பென்று தமிழீழ விடுதலை இராணுவம் அறிவித்துள்ளது. இவ் அமைப்பு வெளியிட்டுள்ள துண்டுப்பிரசுரத்தில் "தமிழும் தமிழீழமும் எங்கள் உயிரிற்கு நேர்" என்றும் இவற்றை நேசிக்காதவர்களை தமிழீழத்தில் வாழவிடப்போவதில்லை என்றும் தெரிவிக்கப் பட்டிருக்கிறது. சுதந்திர தமிழீழம் மலரும்வரை தங்கள் இராணுவ நடவடிக்கை தொடரும் என்றும் ஏற்கனவே தங்கள் நடவடிக்கைகட்கு உட்பட்டு உயிர்தப்பியவர்கள் தொடர்ந்தும்-தங்களியக்கத்திற்கு விசுவாசமாக நடக்காவிட்டால் அவர்கள்மீது நடவடிக்கை எடுக்கப்படும் எனவும் எச்சரிக்கை செய்துள்ளனர். மேலும் துண்டுப்பிரசுரத்தில் :-

- ∴ நாம் ஒவ்வொன்றையும் மிகநுணுக்கமாக அவதானித்தே தண்டிக்கிறோம்.
- ∴ கோண்டாவில் வடக்கைச் சேர்ந்த நவரெத்தினம் பல தாலிப்பறிப்பு, வீடுபுகுந்து கொள்ளையடித்த சம்பவங்களை முன்னின்று நடத்தியவன் மக்கள் தந்த தகவல்களின் மீதுதான் அவன்மீது நடவடிக்கை எடுத்தோம்.
- ∴ விடுதலை இராணுவத்தினராகிய நாம் மக்களுக்கே எம்மை முழுமையாக அர்ப்பணித்துள்ளோம்.
- ∴ நாம் ஒருபோதும் மக்களின் சொத்துக்களைத் தொடமாட்டோம்
- ∴ தனிப்பட்ட கொள்ளையர்கள் மீது நாம் இராணுவ நடவடிக்கை எடுக்கும்போது மக்கள் எமக்குப் பூரணஒத்துழைப்புத் தரவேண்டும்
- ∴ தமிழீழம் தமிழனுக்கே.
- ∴ அண்ணன் குட்டிமணி காட்டிய வழியில் சமதர்ம தமிழீழத்தை அமைப்போம்.

ஆன்றும் யாழ். மாநகரசபை ஆணையாளர்கள், பருத்தித்துறை நகரசபை ஐ.தே.க. உறுப்பினர் சந்திரசேகரம் ஆசியோர் மீதான துப்பாக்கிப் பிரயோகம் ஆகியவற்றிற்கும் தாமே பொறுப்பு என்றும் கூறப்பட்டுள்ளது.

தமிழீழ விடுதலை இராணுவத்தினர் இத்தகைய நடவடிக்கைகட்குப்பின் தமிழீழத்தில் களவு, வழிப்பறி போன்றவை பெருமளவு குறைந்துவிட்டது என செய்திகள் கூறுகின்றன.

மன்னிக்க :

பேரவையின் நாட்காட்டியில் அச்சகபதிப்புப்பிழை காரணமாக தீவுப்பகுதிகளும், தலைமன்றும் தவறிவிட்டது.

# TAMOUL MOURASSOU

\*\*\*\*\*  
 MURASU 1 \* MARS -- 1983 \* OLY 5  
 \*\*\*\*\*

AMIR INTERVIENT CONTRE TOUTE DEMANDE D'EXTRADITION.

Le Secrétaire général et leader de l'opposition du T.U.L.F. M.A.Amirthalingam, va insister auprès du premier Ministre Tamil nadu, M.M.G.Ramachandran, pour qu'il obtienne du Gouvernement Indien qu'il n'extrade pas de Sri Lanka Uma Maheswaran, Pirabakaran et d'autres jeunes gens impliqués dans la fusillade du Bazar Pondy. Pendant son séjour, M. Amirthalingam a participé à une conférence organisée par l'Association des Amis de l'Ealam Tamil et il a rencontré M.M.G.Ramachandran et le leader T.M.K Kalaighnar Karunanithy.

Le G.U.E.S. PROJETTE UNE MARCHÉ DE 3 JOURS CONTRE LA LOI SUR LE TERRORISME:

Une "Pathayathirai"(marche passive) de trois jours consécutifs faisant appel aux ouvriers, aux agriculteurs, aux jeunes, aux femmes et aux étudiants, doit avoir lieu à l'initiative des étudiants Ealam(G.U.E.S) pour éveiller la conscience populaire contre la loi sur la Prévention du Terrorisme. Le secrétaire du GUES, Mr.M.Davidson, lançant un appel dans ce sens, a déclaré que cette marche fera partie de la campagne visant à libérer la population Ealam Tamil de la loi tyrannique du gouvernement capitaliste Srilankais, et demandant la libération de tous les Tamils qui sont détenus par les forces militaires sans avoir été traduits en Justice.

Tout en exhortant toutes les forces progressistes à soutenir cette campagne, le GUES a également fait appel à la population pour qu'elle accueille favorablement la collecte de fonds destinée à cette marche historique.

UN SWAMI HINDOU INTEROGE AU SUJET DE SES LIENS AVEC "TIGER"!

Swami Premanandhaji, de l'Ashram Poopalakrishna de matale, à été récemment interrogé au sujet de ses fréquentes visites à Jaffna et on lui a demandé s'il avait des liens quelconques avec les Tigre de la libération de l'Ealam Tamil ou avec le Front de

libération des Tamils Unis. Deux personnes, probablement des dirigeants du CID, se sont rendues dans son Ashram de matale et lui ont dit que de nombreuses pétitions émanant du Sud du pays étaient dirigées contre lui et qu'ils désiraient enregistrer sa déclaration. Swami a totalement nié ces accusations. Il part ce mois-ci pour Londres pour une mission de prédications.

#### L'ARMEE DE LIBERATION DE L'EALAM TAMIL EN MARCHÉ .

L'Armée de libération de l'Ealam Tamil a entrepris de rechercher les personnes qui ont dérobé des biens aux Tamils sous le couvert d'une organisation de jeunes. Elle a distribué sur tout le territoire de l'Ealam Tamil, des tracts dans lesquels il est nié que des mouvements de libération de l'Ealam Tamil ont jamais volé des Tamils. Et elle assume la responsabilité des deux récentes fusillades. Elle avertit également les personnes qui s'en prennent à la population Tamil et qui les volent qu'elles seront punies par l'Armée de l'Ealam Tamil. Après cet avertissement, on a constaté une nette diminution des vols dans l'Ealam Tamil.

#### LE GOUVERNEMENT DE SRI LANKA ACCUSE LE CLERGE SOUS LE CONVENT DE LA LOI SUR LA PREVENTION DU TERRORISME.

Le Gouvernement de Sri Lanka détient en prison des membres du clergé, un médecin un professeur et son épouse professeur également depuis Novembre 1982. Deux chefs d'accusation sont maintenant prononcés contre eux aux termes de la loi sur la prévention du Terrorisme: Le premier se rapporte au pillage de la Banque de Neerveli dont sont accusés les Réverends pères Singarayar et Sinnarasa; le second chef d'accusation concerne l'attaque du poste de police de Chavachcheri, dont sont accusés les R.P.Singarayar et Jeyathilagarajah, le Dr Jeyakularaja, M. Nithiyanandan et Madame Nirmala Nithiyanandan.

#### LE MINISTRE DES FINANCES: UN " DEGONFLEMENT " TEMPORAIRE.

Le Ministre des Finances Ronnie de Mel, a démissionné de son corps électoral de Devinuwara et il vient d'être élu M.P. au siège Cinghalais de Bulath rendu vacant par la démission du M.P. Monsieur O.S.Perera. Dewinuwara est l'un des corps électoraux où les voies se sont prononcées contre le Gouvernement au dernier Référendum. et à présent, M.de Mel est ministre sans portefeuille; il est temporairement à la disposition de président.

## DEMISSIONS EN CHAÎNE AU SEIN DU GOUVERNEMENT U.N.P. AU POUVOIR.

Le Gouvernement U.N.P. au pouvoir de Sri Lanka commence à s'effondrer. 17 membres du Parlement comprenant le Ministre de la Santé ont démissionné. On s'attend prochainement à des élections partielles pour ces sièges à pourvoir. En même temps, le Président de la commission a accusé le Dr. Jalaldin, M.P. pour Pottuvil (U.N.P.) d'usurpation de pouvoirs et de corruption.

## KUTTIMANI L'A ECHAPPE BELLE !

Mr. Selvarajah Yogachandran (Kuttimani), second accusé dans l'affaire du pillage de la Banque de Neerweli, a échappé de peu à la mort le lundi 7 Février, quand les doigts nerveux d'un caporal de l'armée ont actionné une mitrailleuse à l'intérieur de la voiture cellulaire où se trouvaient Kuttimani le caporal et deux geôliers. La balle a percé le toit de la voiture manquant de peu les deux geôliers également. Kuttimani était alors escorté vers le Tribunal de Bullers Road.

## CINQ HOMMES ARRETES DANS L'AFFAIRE DE L'ASSASSINAT DE L'ORGANISATEUR U.N.P.

Trois Tamils et deux cinghalais ont été arrêtés à propos de l'assassinat, à Vavuniya, de M.K.Palandran, Organisateur U.A.P.

## PROTESTATION EN ALLEMAGNE.

Des groupes d'exilés Tamils en Allemagne ont organisé une manifestation à Francfort récemment pour protester contre la loi sur la prévention du Terrorisme à Sri Lanka. Ils ont réclamé la liberté pour de jeunes activistes Tamils accusés de TERRORISME et soumis à la torture. Ils ont également demandé l'asile politique pour les Tamils et la cessation des déportations.

## 10 JEUNES SONT LIBERES PAR LE JUGE.

Dix jeunes gens de Valuettiturai qui avaient été arrêtés par la police sur la voie publique sous l'inculpation de "TERRORISTES" et incarcérés ont été libérés par le Juge de point redro M.V.P. Sunterlingam, la défense ayant souligné qu'il n'existait aucune preuve de leur participation au mouvement terroriste.

## UNE FEMME TAMIL ECRIVAIN A LONDRES INTERROGEE PAR SCOTLAND YARD

Une romancière Tamil résidant à Londres, Madame Rajeswari Bala subramaniam, a été interrogée récemment par des hommes de Scotland Yard à son domicile. La Picket cause de cet interrogatoire était le Rajesh qu'elle avait aidé à négocier récemment à l'extérieur du "Ceylon tea contre" à Piccadilly Circus le qui était tout-à-fait pacifique, était une protestation contre la détention de Madame Nirmala Nithyananthan, écrivain et dramaturge Tamil bien connue, qui est détenue sans jugement au Camp militaire de Gourunagar à Sri Lanka depuis le 18 Novembre 1982. Il n'existe aucun gardien féminin dans ce camp et les parents et amis de Nirmala n'ont pas été autorisés à lui rendre visite.

## ARMÉE ENTRÉE DANS LA ZONE TAMOUL



# உலக சஞ்சாரம்

∴ பிரான்சு

மாநகரசபைத் தேர்தல்கள் . . . அரசுக்கு ஒரு சோதனை!

இம்மாதம் 6ஆம், 13ஆம் திகதிகளில் பிரான்சின் 219 மாநகரங்களில் நடைபெறவிருக்கும் உள்ளூராட்சித் தேர்தல்கள் ஆளும் சோசலிச அரசுக்குப் பெரும் சோதனையாக இருக்கும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. தற்போது 219 நகரங்களில் 154 நகரங்களின் நிர்வாகம் சோசலிச-கம்யூனிச கூட்டணியிடம் உள்ளது. இவற்றில் 10முதல் 50வரையிலான நிர்வாகங்களை ஆளும் கூட்டணி இழக்கலாம் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. இத்தேர்தலில் பிரதமமந்திரி பியர் முருவா உட்பட 40 அமைச்சர்கள், உதவி அமைச்சர்கள் போட்டியிருக்கின்றார்கள். ஆளுங்கூட்டணிக்கு எதிராக வலதுசாரிக்கட்சியினர் கடும் பிரச்சாரத்தை மேற்கொண்டுள்ளனர்.

வேலை நிறுத்தக்காரர்கள் மீது கடும் நடவடிக்கை

தொடர்ச்சியாக வேலை நிறுத்தங்கள் நடைபெற்றுவரும் மோட்டார்வாகன உற்பத்தி நிறுவனங்களான 'ரேனோல்ட்டு', 'சித்திரோயன்' ஆகியவற்றின் நிர்வாகங்கள் தொடர்ந்து வேலை நிறுத்தங்களில் ஈடுபட்டுவரும் வடஆப்பிரிக்க, அல்சீரிய, மொரோக்கோ குடியேற்றத் தொழிலாளர்களை வேலையைவிட்டு நீக்க முடிவு செய்துள்ளது. நிர்வாகங்களின் இம்முடிவைக் கண்டித்து தொழிற்சங்கங்கள் போர்க்கொடி உயர்த்தியுள்ளன.

பிரான்சு வெளிநாட்டமைச்சரின் சோவியத்து பயணம்

பிரான்சின் வெளிநாட்டமைச்சர் வெளிநாட்டமைச்சர் குளோதுசெயிசோன் தம் 5நாள் உருசியப் பயணத்தை முடித்துத் திரும்பியுள்ளார். பிரான்சுக்கும் உருசியாவுக்கும் இடையிலான உறவுகளைச் சீர்படுத்தவதற்காக இவர் சென்றிருந்தார். அந்நாட்டுத்தலைவர் ஆந்திரப்போவுடன் பேச்சு நிகழ்த்தியுள்ளார். ஆப்கானித்தானம், போலந்து ஆகிய நாடுகளில் உருசிய நிலை தொடர்பாகப் பிரான்சின் அதிருப்தியையும் இவர் தெரிவித்துள்ளார்.

பொலிவிய சனாதிபதிக்கு மித்திரான் நன்றி

நாசி கொலைகாரன் பார்பியை பிரான்சிடம் கையளித்ததற்காக பிரஞ்சு சனாதிபதி மித்திரன் பொலிவியத்தலைவருக்கு நன்றி தெரிவித்துள்ளார். முன்னர் பொலிவியாவில் ஆட்சிபீடத்திலிருந்த இராணுவஅரசு பார்பியை பிரான்சிடம் கையளிக்க மறுத்ததுதொரிந்ததே!

## அமெரிக்கா

சி.ஐ.ஏ.யின் நாசவேலைகள் அம்பலம்!

உலகநாடுகள் பலவற்றில் நிகழும் அரசியற் கொலைகட்கும், சதி முயற்சிகட்கும் அமெரிக்க அரசின் உளவுப்படையான சி.ஐ.ஏ.கா ரணமாக இருந்துவருவது தெரிந்ததே! தற்போது இதனுடைய இன் னுமொரு நாசவேலை அம்பலத்துக்கு வந்துள்ளது பார்பி உட்பட 22க்கும் மேற்பட்ட நாசிக் கொலைகாரர்கட்கு அமெரிக்க அரசு சி.ஐ.ஏ. மூலம் மாதம் 1700 தாலர்களும் இதர வசதிகளும் செய்து கொடுத்து பாதுகாப்பளித்து வந்திருக்கிறது. சோவியத்து யூனியன் பற்றிய இரகசியங்களை அறிவதற்காகவே இவர்களைப்பய ன்படுத்தியதாகத் தெரிகிறது.

சல்வதோர் கொரில்லாக்களுடன் பேச அமெரி. காங். வற்புறுத்தல்

முதலாளித்துவத்திற்கு எதிரான விடுதலைப்போராட்டத்தில் வெற்றி களைக் குவித்து வரும் எல் சல்வதோரின் இடதுசாரிக் கொரில்லா க்களுடன் பேச்சு நடத்தவேண்டும் என்ற கோரிக்கை அமெரிக்கக் காங்கிரசில் வலுவடைந்து வருகிறது. அத்தோடு 1983ஆம் ஆண்டுக்கு 26.3 மில்லியன் தாலர்களையும், 1984ஆம் ஆண்டுக்கு 86.3 மி ல்லியன் தாலர்களையும் சல்வதோர் அரசுக்கு இராணுவ உதவியா க வழங்கவேண்டும் என்ற இரீகன் நிர்வாகத்தின் தீர்மானத்திற்கும் பலத்த எதிர்ப்பு சிட்டியுள்ளது. பெரும் பொருளாதாரப்பிரச்சினை யை எதிர்நோக்கும் அமெரிக்கா மனித உரிமைகளை அலட்சியப்படு த்தி அப்பாவி மக்களை கொன்று குவிக்கும் சல்வதோர் அரசுக்கு உதவியளிப்பதை அமெரிக்க மக்கள் வன்மையாகக் கண்டித்துள்ளனர்.

## உருசியா

உருசியாவின் பொருளாதார முறை மறுபரிசீலனை செய்யப்படுகிறது

உருசியநாட்டின் புதியதலைவர் ஆந்திரபோவ், தமது நாட்டின்பொ ருளாதார முறைகளை மறுபரிசீலனை செய்து அவற்றில் புதியமுறைக ளைப் புகுத்தி அமுல் நடத்துமாறு உயர் அதிகாரிகளைப் பணித்துள் ளார். இதற்கு முன்னோடியாகத் தம்பிடியில் இருக்கும் 'அங்கேரி' யின் பொருளாதாரநடைமுறைகளைப் பரிசீலிக்க ஒரு குழுவை அனுப் பியுள்ளார்.

## மேற்கு செருமனி

ஆளும்கட்சிக்கு ஆதரவு அதிகரிக்கிறது

இம்மாதம் நடைபெறவிருக்கும் தேர்தல்கள் குறித்து நடைபெற்ற அ பிப்பிராய வாக்கெடுப்புக்கள் தற்போதைய ஆளும் கட்சியான சி ரித்துவ சனநாயகக்கட்சிக்கு எதிர்பாராதவிதமாக ஆதரவு அதிக ரித்துள்ளதைக் காட்டுகிறது. சிறித்துவ சனநாயகக் கட்சிக்கு 49% மான ஆதரவும் சமூக சனநாயகக் கட்சிக்கு 42% மான ஆதரவும் சிட்டியுள்ள போதும் தேர்தல் குறித்துத் திட்டமான முடிவுகளைக் கூ ரமுடியாமல் உள்ளது. செருமனியின் 2.6 மில்லியன் வேலையில்லாத



தொழிலாளர்களும் நாட்டின் பொருளாதாரப் பாதிப்பால் பாதிக்கப் பட்டவர்களும் சிறீன் கட்சிக்குப் பெரும் ஆதரவை வழங்கலாம் எனவும் எதிர்பார்க்கப் படுகிறது. இக்கட்சி நியூக்கினியர் ஆயுதங்களுக்கு எதிர்ப்புத் தெரிவிக்கும் வகையில் மக்களை ஓரணியில் திரட்டுவதற்காக ஆரம்பிக்கப்பட்ட கட்சியாகும்.

### ஈரான்

#### போர் தொடர்ச்சி

கடந்த இரண்டரை ஆண்டுகாலமாக நடைபெற்றுவரும் ஈரான்-ஈராக் நாடுகட்கிடையிலான போர் சமீபகாலத்தில் மிகஉக்கிரமடைந்துள்ளது. ஈரானில் மேற்கொள்ளப்பட்ட பெரும் தாக்குதல் ஒன்றில் இரு தரப்பிலும் பெருமளவு உயிர்ச் சேதம் ஏற்பட்டுள்ளது. ஆயிரக்கணக்கான உடல்கள் போர்முனையில் சிதறிக்கிடந்ததாக செய்தியாளர்கள் தெரிவிக்கின்றனர். அதேவேளையில் ஈராக் சமூதிபதி சதாம் குசேயின் போரை நிறுத்துமாறு ஈரான் மக்களிடமும் ஐ.நா.சபையிடமும் வேண்டுகோள் விடுத்தள்ளார்.

### இசரயேல்

#### இசரயேலின் புதிய பாதுகாப்பு அமைச்சர் அரென்

இசரயேலின் புதிய பாதுகாப்பு அமைச்சராக இசரயேலின் அமெரிக்கத் தூதுவரான மோசே அரென் நியமிக்கப் பட்டுள்ளார். பெய் ரூத் படுகொலைகளை விசாரித்த விசாரணைக்குழுவின் பெயரில் பாதுகாப்பு அமைச்சர் பதவியில் இருந்து விலகிய சரோன் மந்திரிசபையில் இலாகா எதுவுமற்ற அமைச்சராக தற்போது இருக்கிறார். அதேவேளையில் இசரயேல்-இலெபனான் சமாதானப் பேச்சுவார்த்தைகட்கு பொறுப்பாளராக இவரை பெசின் நியமித்துள்ளார்.

### பாலத்தீனம்

#### பாலத்தீனிய தேசியசபை கூடியது

சமீபத்தில் அல்சீரியாவில் நடைபெற்ற பாலத்தீனிய தேசிய சபைக் கூட்டம் பா.வி.இ. தலைவர் அரபாட்டின் கொள்கைகளுக்கு வலிவூட்டுவதாக அமைந்துள்ளது. அரபாட்டின் கொள்கைகளும், சமீபத்திய - யோர்தான் மன்னருடனான பேச்சுவார்த்தைகளும் பா.வி.இ. தின்தீவி ரவாதப் பிரிவுகளால் வன்மையாகக் கண்டித்தபோதும் சபை அரபாட்டின் கொள்கைகட்கு சாதகமான முடிவுகளை எடுத்துள்ளது. எனினும் டன் தொடர்புகளை ஏற்படுத்துவது தொடர்பாக ஒரு குழுவை நியமித்த சபை, யோர்தான் மன்னர் உசேனை, பாலத்தீன சமாதானப் பேச்சுவார்த்தைகளில் பங்குபற்ற அனுமதிக்கவும் தீர்மானித்துள்ளது. சுதந்திர பாலத்தீன இராச்சியம் ஒன்றை அமைப்பதற்கான இராணுவ அடிப்படையிலான ஆயுதப்போராட்டத்தை சபை மீண்டும் மீண்டும் வலியுறுத்தியுள்ளது.

சிம்பாவேமுகாபேயின் இராணுவ வெறியாட்டம்

சிம்பாவே பிரதமர் முகாபேயின் அரச இராணுவம் நாட்டின் சி ராமப்புறங்களில் கொலை, கொள்ளை, சுற்பளிப்பு போன்ற வெறி யாட்ட நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டுள்ளது. கொரில்லாக்கள் என்ற - யோர்வையில் 500 க்கு மேற்பட்ட அப்பாவிப் பெண்களையும் குழ ந்தைகளையும் அரசுபடை கொன்று குவித்துள்ளது. அத்தோடு சிம்பா வேயின் எதிர்க்கட்சித் தலைவரான நொகேர்வும் வெளிநாட்டு மா நாடு ஒன்றிற்குச் செல்ல முற்பட்டபோது விமானநிலையத்தில் வைத் துத் தடுக்கப்பட்டு 8 மணிநேரம் காவலரின் விசாரணைக்கு உட்படு த்தப்பட்டுள்ளார். முகாபேயும் நொகோமாவும் வெள்ளையர்களிடமி ருந்து சிம்பாவேக்கு சதந்திரம் பெறுவதற்காக கொரில்லாப் போ ராட்டங்களை நடத்தியவர்களாவர். 3 வருடங்களுக்கு முன்புதான் சி ம்பாவே வெள்ளையர்களின் ஆட்சியிலிருந்து விடுதலை பெற்றது குறிப் பிடத்தக்கது.

நிக்கரகுவாபுரட்சி அரசைக் கவிட்க அமெரிக்கா முயற்சி

நிக்கரகுவாவின் சாண்டினித்திய புரட்சியரசை கவிட்கும் முயற்சிகளில் அமெரிக்கா தொடர்ந்து ஈடுபட்டுள்ளது. சமீபத்தில் நிக்கரகுவாவின் எல்லையில் ஒண்டுராசின் இராணுவத்தோடு அமெரிக்கத் துருப்புகளும் இணைந்து பெருமளவிலான யுத்தப்பயிற்சி ஒன்றை நிகழ்த்தியுள்ளன. இது நிக்கரகுவா-ஒண்டுராசு இரு நாடுகட்கும் இடையில் சுமுகமற்ற நிலையை ஏற்படுத்தியுள்ளது. அதேவேளையில் நிக்கரகுவாவின் முன்னாள் சர்வாதிகாரி சொமுசாவின் கூலிப்படைகளுக்கு அமெரிக்க இராணுவ அதிகாரிகள் தொடர்ந்து ஆயுதங்களையும் பயிற்சிகளையும் வழங் கிவருகின்றனர். நிக்கரகுவாவின் இராணுவம் எதற்கும் தயாரான நிலையில் இருந்து வருகிறது.

பாக்கித்தானம்பாக்கித்தானில் கலவரம்

பாக்கித்தானில் இரு இசுலாமிய இனங்களிடையே கலவரம் மூண்டுள்ளது. இது நாட்டில் பெரும் கொந்தளிப்பையும் ஏற்படுத்தியுள்ளது. அதேசமயம் பாக்கித்தானை இசுலாமியக் குடியரசாக்கும் இராணுவ ஆட்சியாளர் சியாவுல்கக்கின் முயற்சி, பாக்கித்தானிலுள்ள பெண்களின் சகல உரிமைகளையும் குழிதோண்டிப் புதைத்துவிடும் என்று பெண்கள் அச்சமும் எதிர்ப்பும் தெரிவித்துள்ளனர்.

\*\*\*\*\*  
"வந்தேறிகளால் நொந்தழுவார்போல், கோடைக் கொடுமையில் வாடலானோம்!

புரட்சியின் புழுக்கத்தின்பின் பொதுவுடைமைபோல் புகுந்தது மாரியே!"

∴ இத்தாலி

இரண்டாவது கே. சீ. பீ. உளவாளி சிறை!

இந்நாட்டிலுள்ள உருசிய விமானப் போக்குவரத்து அலுவலகமான ஏ ரோபிளாட்டில் ஐரோப்பாவில் உள்ள பல நாடுகளின் போர்க்கரு விகள், தளங்கள், முகாமையான செய்திகள் ஆசியவற்றைக்காட்டு ம் நுண்படங்கள் பல அண்மையில் இத்தாலியக்காவலரால் பிடிபட்டு உள்ளன. இதனைத்தொடர்ந்து உருசியாவின் உளவு நிறுவனமாகிய கே. சீ. பீ. யைச் சேர்ந்த ஒருவரைப் பத்துநாட்களுக்குமுன் சிறைசெய்தனர். இரண்டாவது உளவாளியை இப்போது இத்தாலியக்காவலர் சிறைசெய்துள்ளனர். இவர் உருசியக்குடிமகனாவார்.

∴ போலந்து

கோவிலுக்குள் காவலர்புகுந்து பூசைவேளையில் ஆள்வேட்டை!

வரலாற்றில் முதன்முறையாக உருசியப்பிடியிலுள்ள போலந்துநாட்டுக்கத்தோலிக்கக் கோவிலுக்குள் போலந்து இராணுவத்தினர் புகுந்து ஆள்வேட்டை நடத்தினர். அப்பூசை அரசால் கலைக்கப்பட்ட தொழிற்சங்கமாகிய 'சொலிதாரிட்டி'யில் சிறைப்பட்ட, மாண்ட, சித்திரவதைப்பட்டு வருகின்றோர் கருத்து நிறைவேறுவதற்காக நடத்தப்பட்டது குறிப்பிடத்தக்கது. அப்பூசை வைக்க முன்னின்றவரான தொழிற்சங்கத் தோற்ற உறுப்பினரான காழிமியர் சுவிதோன் குடும்பத்துடன் பூசைகண்டுகொண்டிருந்தபோது சிணுசய்யப்பட்டார். வண்டிக்கோளாறுகாரணமாக வரவிருந்த இலேசு வலேசா பூசைக்கு வராததால் தப்பினார்.

∴ ஆபுகானித்தானம்

காபூல் நடுப்பகுதியில் இருவெடிவைப்புக்கள்!

கடந்த பிப்ரவரி 22 அன்று - முன்னாள் இரவுமுழுவதும் காபூலில் உள்நாட்டுப் புரட்சியாளர்க்கும் உருசியப்பிடியிலுள்ள ஆப்கன் இராணுவத்தினருக்குமிடையில் கடுமையான துப்பாக்கிச்சூட்டிற்கும் பிறகு - தலைநகரமான காபூலின் நடுப்பகுதியில் காபூல்வாஸிலியும், உருசியர் தங்குமிடத்திலுள்ள வங்கியும் உள்ள இடத்தில் இரு வெடிவைப்புக்கள் நிகழ்ந்துள்ளன. இவை அவற்றைத் தகர்க்கும் நோக்கத்துடன் வைக்கப்பட்டதாகத் தெரிகிறது.

∴ கம்பூச்சியா

வியத்நாம் கம்பூச்சியாவில் உள்ள தன்படையைக் குறைக்கும்.

உருசியப் படைவலிவைக்கொண்டு கம்பூச்சியாவை (கம்போடியா) ஆக்கிரமித்துக் கொண்டுள்ள வியத்நாம் அரசு இப்போது உலகநாடுகளின் வற்புறுத்தலுக்கிணங்கி, அந்நிலைகொண்டுள்ள தம்படையிலும் பெரும் குறைப்புச் செய்ய முன் துள்ளது. இது குறித்த அறிக்கையை வியத்நாம் இந்தியாவில் நகரவிருக்கும் நடுநிலை நாடுகளின் மாநாட்டில் (மார்ச் 7, 1953) அறிவிக்கும் எனத் தெரிகிறது.

∴ வங்காளதேசம்

பல்கலைக்கழக மாணவர் ஆர்ப்பாட்டம்

வங்காளதேசத்தின் இராணுவ ஆட்சியாளருக்கு எதிராக பல்கலைக்களக மாணவர்கள் நாடுமுழுவதும் ஓர் பெரும் ஆர்ப்பாட்டத்தை நடத்தியுள்ளனர். ஆர்ப்பாட்டத்தின்போது வன்செயல்களும் இடம்பெற்றுள்ளன. காவலர்கள் துப்பாக்கிப் பிரயோகம் செய்ததில் ஒருவர் இறந்துள்ளார். பலர் காயமடைந்துள்ளனர். இதற்குமுன்னதாக இராணுவ அரசாங்கம் முன்னாள் சனாதிபதி முயிபுர் இரகுமானின் மகள் உட்பட நூற்றுக்கணக்கான மாணவர்களை சிறைசெய்துள்ளது. 30க்கு மேற்பட்ட அரசியல் தலைவர்களும் சிறைசெய்யப்பட்டனர். ஊரடங்குச்சட்டமும் பிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது.

∴ இந்தியா

அசாமில் வன்முறை! 3000க்கும் அதிகமானோர் படுகொலை!

சமீபத்தில் நடைபெற்ற தேர்தலின்போது அசாமில் வன்செயல்கள் பெருமளவு சுட்டவிழ்த்து விடப்பட்டன. அசாமியர்களால் அங்கு குடியேறியவர்கள் - பெரும்பாலும் இசுலாமியர்கள் கத்திகளாலும், ஈட்டிகளாலும், பொல்லுகளாலும் கோரத்தனமாகக் கொலைசெய்யப்பட்டுள்ளனர். கொலையுண்டவர்களின் எண்ணிக்கை 3000க்கு மேல் இருக்கலாம் எனக் கருதப்படுகிறது. சம்பவம் நடைபெற்ற இடத்திற்கு பிரதம மந்திரி இந்திராகாந்தி வருகைதந்து தாக்குண்டவர்களுக்கு ஆறுதல் கூறியுள்ளார். காயமுற்றோர்க்கு சிறப்புச்சிகிச்சை வசதிகளும் பாதுகாப்புக்கு 150,000க்கும் மேற்பட்ட இராணுவத்தாரகுவிக் கப்பட்டுள்ளனர். தொடர்ந்து ஆங்காங்கே கொலைகளும், நாடுவிட்டு அகதிகள் ஓடுதலும் நடைபெற்றுவருகின்றன.

இந்திராகாங்கிரசு அசாமில் வெற்றி!

இத்துணைக்கொலைகளுக்குமிடையில் 90% மக்கள் வாக்களிக்கமுடிவற்ற விட்ட நிலையில் பொதுத்தேர்தல் ஒருவாறாக முடிவடைந்தது. இதுவரை அறிவிக்கப்பட்ட தேர்தல் முடிவுகளின்படி அசாமிலும், மேகாலய நாட்டிலும் இந்திரா காங்கிரசு பெரும்பான்மைபெற்று வெற்றியீட்டியுள்ளது.

∴ சிங்கப்பூர்

அமெரிக்கச் செய்தியாளர் வெளியேற்றம்

சிங்கப்பூரில் நிலவிவரும் மதஒற்றுமை உணர்ச்சிக்கு ஊறு விளைவிக்கும்வகையில் செய்திதந்த அமெரிக்கச் செய்தியாளரைச் சிங்கப்பூர் அரசு வெளியேற்றியுள்ளது. அந்நாட்டுத் துணைப்பிரதமராகவுள்ள தமிழரான சின்னத்தம்பி இராசரத்தினம் இதுகுறித்து விளக்கம் அளிக்கையில் இது கலகமுட்டிக்கு ஓர் எச்சரிக்கை என்று கூறினார்.



Sinnathamby Rajaratnam

## இதயம் எரிமலையாகிறது !

தோழா !

சென்ற இதழில் ஆங்கிலோ-தமிழ் எனக்குப்புழுத்தியதுபற்றிக்கூறினேன். இப்போது என் உயிரெல்லாம் பதிந்த விருதலைப்பாதையில் ஏற்பட்டுள்ள சில அனர்த்தங்கள் பற்றி சிலகூற விரும்புகிறேன்.

இது காந்தி வாழ்ந்த காலகட்டமல்ல! இது ஆயுதக்காலம். அசிம்சை இப்போது செல்லாது. இதன்படி ஈழப்போரும் ஆயுதவழியேதான்! ஆனால் இதற்கான முழுஆயத்தங்களும் முற்றுப்பெற்றுள்ளதா? இன்றைய போராளிகளின் உயிர்வெறுத்த வீரப்போராட்டங்களின் விளைவுகள், அவர்களை முகாம்களில் முடக்கிவிடுவதால், கொள்கைரீதியிலான மக்கள் குழுக்கள் அமைவது தடைப்படுகின்றது. முழுப்போர் நடத்தும் காலத்தில் மக்கள் கைகளில் கருவிகளும் நெஞ்சங்களில் கொள்கையும் அமைதல் வேண்டும். இன்று சிறீலங்காவின் ஆக்சிரமிப்பு ஆட்சிக்குள் உள்ள எல்லாத்தமிழரும் ஈழவாதிகளே! இவர்களில் எழுந்த கோரிக்கை என்ற உணர்வுக்கு கொள்கை வலுவூட்டிப் போராளிகளாக மாற்ற வேண்டியது இயக்கங்களின் கடமை. உணர்வுகள் அடிப்படையில் தூக்கப்படுகின்ற ஆயுதங்களின் நேரடி விளைவுகள், எதிர்மாறாக அமைந்துவிடலாம். இன்று நடைபெறுகின்ற இராணுவ அட்டகாசம், வங்கதேசத்தின் நிலையை அடையுங்கால், மக்கள் தம்மைக்காக்க கண்டிப்பாக ஆயுதம் ஏந்தியே தீர்வர். ஆகவே அதற்குமுன்பே அவர்களைக் கொள்கைவழிப்படுத்த வேண்டியது இளைய தலைமுறை - புதிப்போக்கு - சமூக உணர்வுபடைத்தோர் - இயக்கங்களின் கடமையாகும். ஆகவே தோழா!

முன்னர் உன்னைக் கொள்கைவழியில் நிலைப்படுத்து! பின்னர் உன் குழாமினை உறுதிப்படுத்து! இதனால் உன்றோடு உறவாரும் தமிழீழவர் ஈழமிசத்தில் நிலைப்படுவர். சிந்திப்பாயா? மேலும் ஒன்று தோழா! இதுதவிர இயக்கங்களில் தனிமனிதப் போக்கும், குழுவழி அமையும். உனக்குப் புரிகிறதா? அரசியல் வாதிகள் எல்லாரும் போராளிகள் அல்ல. போராளிகள் எல்லாரும் அரசியல்வாதிகளும் அல்லர். ஆனால் அண்மைக்கால செயல்கள், போராளிகளின் தனிமனிதப்போக்கு அரசியல்வாதிகளை ஒத்தாக அமைந்துள்ளது. வருத்தங்களும் செயலாக அமைகிறது. இலட்சியம் ஒன்றே! அது ஈழமிச மக்களின் சோசலிச வழி அமைந்த தமிழீழமக்களின் தனிநாடு. ஆனால் அதன்பாதைவேறாக உள்ளது. பாதைகளுக்கெல்லாம் முடிவு உண்டுதான். அது ஒரு சந்தியில் சந்திக்கும்போதுதான் தானே முடிந்துவிடுகிறது. அதில் சந்தியென்கின்ற ஈழம் அமையும். ஆனால் இந்நேரத்தே இயக்கங்கள் (பாதைகள்) தமது பேதங்களைப் பெரிதாக்கும்படி கொள்கைவழிப்படுத்தி ஈழப்போராட்டத்தில் பங்குபற்றச் செய்யும் பணியைச் செய்யவேண்டும்.

∴தோழர் வாஹு∴

# தமிழ் மூலம் பிரச்சி

(பாகம் 13)

இந்த இதழில் சில முக்கியமான pronoms ஐப் பார்ப்போம். நாம் ஏற்கனவே pronom என்றால் என்னவென்று பார்த்துள்ளோம். அதாவது ஒரு பெயர்ச்சொல்லுக்காக வேறொரு சொல்லைப் பிரதிபண்ணுவதாகும்.

Moi. Toi. Lui. Elle. Nous. Vous. Eux. Elles.  
 (m s) (f s) (m p) (f p)  
 (உ-ம்)

Moi, j'ai un Fruit.

(என்னைக் காட்டி அல்லது குறிப்பிட்டு) (நான்) என்னிடம் ஒருபழம் இருக்கிறது.

Toi, tu as une cigarette.

(உன்னைக் காட்டி) (நீ) உன்னிடம் ஒரு வெண்கருட்டு இருக்கிறது.

Lui, il a un briquet.

(அவனைக் காட்டி) (அவன்) அவனிடம் ஒரு (தீ பற்ற வைக்கும் கருவி) இருக்கிறது.

Elle, elle a des gants.

(அவளைக் காட்டி) (அவள்) அவளிடம் சில கையுறைகள் இருக்கின்றன.

Nous, nous avons des livres.

Vous, vous êtes professeur.

Eux, Ils sont étudiants.

Elles, elles ont des robes.

அவர்கள் (F), அவர்களிடம் சட்டைகள் இருக்கின்றன / வைத்திருக்கின்றார்கள்.

உதரணமாக Jean est devant moi.

Marc est derrière lui.

Il est devant eux. (Jean et Marc)

Feminin ஆக இருந்தால்

Il est devant elles.

குறிப்பு : Je என்பதும் Moi என்பதும் ஒன்றுதான். ஆயினும் Je பெயர்ச்சொல். Moi இதைப் பிரதியிடும் ஒரு பிரதிச் சொல்.

Je - Moi

Tu - Toi

Il - Lui

Elle - Elle

Nous - Nous

Vous - Vous

Ils - Eux

Elles- Elles.

Il y a. இச் சொற்றொடர் ஒரு தனிச் சொல்லாகவே பாவிக்கப் படுகிறது. Il அது Y அங்கே (இடம்) A (இணைச்சொல் இருக்கிறது). அதாவது உதாரணமாக,

Il y a de l'eau là-haut  
அங்கே (இருக்கிறதா?) மேலே தண்ணீர் இருக்கிறதா?

Il y a cinq livres dans l'armoire

அங்கே 5 புத்தகங்கள் அலமாரியினுள் இருக்கிறது. இது கேள்வியாக மாறும்போது,

Y a-t-il cinq livres dans l'armoire?

இங்கு a க்கும் il க்குமிடையில் ஒரு t உபயோகிக்கப்படுகிறது. ஏனெனில் 'யா இல்' என்பது உச்சரிப்புக்கு உறுதியில்லாததால் இடையில் ஒரு t ஐ உபயோகித்து 'யாத் தில்' என்று உச்சரிக்கப்படுகிறது. இதில் t க்கு எந்தவித அர்த்தமும் இல்லை.

#### Vocabulaire:

la chausette	---	லா சோ (sh) செத்	-	காலுறை
la bas	-	லா பா (b)	-	பெண்களின் நீளக்காலுறை
la chemise	-	லா செ (ch) சீசு	-	சட்டை
le bouton	-	லெ பூத்தோன்	-	பட்டன்
la blouse	-	லா ப்ளூசு	-	பெண்களின் மேல் சட்டை

( வளரும் )

# தமிழ் இன விடுதலை

8. உலகின் இருமுனைகளில் தமிழர் !

∴ காழன் ∴

"ஒங்கல் இடைவந்து உயர்ந்தோர் தொழவிளங்கி  
எங்குஒலி ஞாலத்து இருளகற்றும் ஆங்குஅவற்றுள்  
மின்னேர் தனிஆழி வெங்கதிர் ஒன்று; ஏனையது  
தன்னேர் இல்லாத் தமிழ்!"

(பழம்பாடல்)

என்று ஆன்றோர்களால் உலகத்துக்கு ஒளிவழங்கும் இருபொருட்களில் ஒன்று கதிரவன்; மற்றது தமிழ் என்று போற்றப்பட்டதன் பொருள் என்ன என்று எண்ணிப் பார்க்கவேண்டும். உலகின் முத்தகுடி என்று பெருமைபேசும் தமிழர் கடலால் சூழப்பட்ட உலகின் இரு முனைகளிலும் பரவியிருந்தனர் என்பதற்குச் சான்றாகளை மேனாட்டார் இப்போது நிரம்பக் கண்டுபிடித்துத் தந்துள்ளனர். வடதுருவம் எனப்படும் வடவையை மேனாட்டார்க்கு இப்போதுதான் தெரியும் (1800ஆம் ஆண்டு)! ஆனால் உலகம் சுற்றிய தமிழனுக்கு சி.மு. ஏழாம் நூற்றாண்டுமுன்னமே வடவையைத் தெரியும். வடவனல் என்று அதைக்குறித்துவைத்தவன் தமிழன். வடமுனையின் மேற்பாதியை வட அமெரிக்காவும், கீழ்ப்பாதியை உருசியாவும் வளைத்துக் கொண்டுள்ளன. வடமுனைக்கும் உருசியாவுக்கும் இடையில் இருப்பது 'கரை' என்ற பேருள்ள கடல் ஆகும். முற்காலத்தில் இப்பகுதி கரையாக இருந்திருக்கவேண்டும். அதனால்தான் அன்றுதமிழன் அதற்கிட்ட கரை என்னும் பெயர் இன்றுவரை மாறாமல் இருந்து வருகின்றது. அங்கிருந்து உருசியநாட்டுக்குள் வந்துள்ள நீண்டதொருமலைத் தொடருக்கு 'ஊரல்' என்ற பெயர் இருப்பது ஊன்றிக்கவனிக்கவேண்டிய ஒன்றாகும். உருசியாவிலிருந்து சப்பாளை நோக்கியுள்ள சிறு தீவுக்கூட்டத்திற்கு 'குறில்' என்ற பேருள்ளது எத்துனைப் பொருத்தம். இன்னும் மேற்சொன்ன 'கரை'க் கடலை யொட்டியுள்ள உருசியமாநிலம் ஒன்றன் பெயர் 'தமிர்' என்பதாகும்! கரைக்கடலின் அருகில் உள்ள ஊருக்கு 'வைகட்சி' என்ற பேரிருப்பது 'வைகை' என்னும் மதுரை ஆற்றின் பெயரை நமக்கு நினைப்பூட்டுவதாக இல் லையா?

தென்முனையிலிருந்து 'தென்னை' கொண்டு வந்து பயிரிடப்பட்டது. இன்றும் தென்கண்டங்களில் மட்டுமே தென்னை விளைவதையும், தென்னை என்பதில் உள்ள 'தென்' என்னும் சொல் தென்னவன் என்பதிற்போல தென்தமிழ் நாட்டைச் சிறப்பாகச் சுட்டுவதைக் காணுங்கள். வடமுனை ஒருபுறம் அமைதி மாகடலாலும், மறுபுறம் அட்லாண்டிக்குக்கடலாலும் சூழப்பட்டுள்ளது; இவ்விரு மாகடல்களும் தென்முனைவரை வந்தபோதிலும் சிட்டத்தட்ட இரண்டும் சேர்ந்தால் அமையுமளவுக்கு



இந்துமாகடல் என்னும் தென்மாவாரி பரந்து அகன்றுள்ளது. வடமுனை யருகில் 'அலாசுகா'வில் அமெரிக்கரும், சிரீன்லாந்தில் ஐரோப்பியரும், சைப்பிரியாவில் உருசியருமாக கன்னெய் (பெட்ரோல்), எரிவளி (எரிக்கும் வாய்வு), பொன், வைரம் போன்ற கனிப்பொருட்களை எடுத்து வந்துள்ளனர். இதுவரைத் தென் முனையில் அவ்வண்ணம்செய்ய எவரும் முன்வராமல் இருந்தனர். ஆங்கிலராலும், அமெரிக்கராலும் ஆத்திரேலியராலும் சிறுசிறு திட்டுக்கள் பாதுகாக்கப்பட்டு வந்த போதிலும் அந்நிலத்தின் வளம் இன்னும் முற்றாக எடுக்கப்படவில்லை. இப்போது எல்லாநாடுகளின் கவனமும் தென்கண்டம் எனப்படும் 'அண்டார்டிக்கா'மீது திரும்பியுள்ளது.

ஆத்திரேலியா, ஆசியா, ஐரோப்பா, ஆப்பிரிக்கா, அமெரிக்கா என்னும் ஐம்பெருங்கண்டங்களுக்கும் தென்கடலில் (இந்துமாகடல்) வணிகம், போக்குவரத்து, அஞ்சல்-வானொலித் தொடர்பு, படைக்கலங்களைக் கொண்ட கப்பல்கள் செல்லல் போன்ற இன்றியமையாத நெடும்பாதையாக தென்கடல் அமைந்துள்ளது. தென்கண்டம் வடகண்டத்தைவிடவும் ஏறத்தாழ 2 பங்கு அளவிலானது. இப்போது இங்கே புதுப்புதுக்கருவிகளைக்கொண்டு பனிஉறைந்துள்ள பகுதிக்கும் கீழேயிருந்து செல்வங்கொழிக்கும் பல பொருட்களை எடுக்கும் முயற்சியில் எல்லாத் தென்புறக் கண்டங்களின் நாடுகளும் அதிக ஆர்வமும், அந்நிலத்தின்மீது - அஃகாவது, தென்னாப்பிரிக்கா அதற்கு நேரான தென்கண்டப்பகுதியின்மீது உரிமை கொண்டாடுவது போல - உரிமைகொண்டாடியும் வருகின்றன.

இப்படிப் பார்த்தால் முறையடி தமிழ்நாட்டுக்கும், தமிழ் ஈழத்திற்கும் தென்புறத்தில் உள்ள பெரும்பகுதி தமிழ் இனமக்களுக்குடையதாக வேண்டும். ஆனால் இந்திய அரசும் சிங்கள அரசும் ஆரிய அரசுகளாக இருப்பதால், நம் இனத்தை மேல் எழவிடாமல் ஆட்சியதிக்காரக் கெடுபிடிகளால் நம்மை ஆள்வதுடன் நமக்குச் சட்டப்படிசேர வேண்டிய தென்கண்டத்தின் நிலப்பகுதியை தமிழர்களே உரியமுறைப்படி பயன்படுத்தி அதன் பொருட்களைப் பெற்று வளம் ஒங்குவதற்கு முட்டுக்கட்டைகளாக இருப்பதுடன், நம்கண்ணெதிரே அச்செல்வத்தைக்கொள்ளையடித்துச் செல்லும் கயவர்களாகவும் உள்ளனர். தனக்கேனை ஒரு 'கையளவு' நாடுதானும் இல்லாதத் தமிழனின் ஏழைக்குரல் எப்படி உலக அம்பலத்தில் ஏறும்?

இந்திய நாட்டின் சிழக்குப் பகுதிநாடுகளாகிய ஆசாம், வங்காளம், நாகநாடு, பஞ்சாப்பு என்னும் சீக்கியநாடு ஆகிய யாவும் இப்போது பிரிவினை கேட்டுப் போர்க்கொடி உயர்த்தி வருகின்றன. இந்த நேரத்தில் தென்னாட்டுத் தமிழர்களாகிய நாமும் போர்க்குரல் கொடுத்தால்தான் அது விரைவில் தனிநாடாகவுள்ள இந்திய மாநிலங்களில் தமிழகம் உரியபங்குடனும், நில எல்லையுடனும் தக்கபடி பிரிவதற்கு அடிக்கோல் அமைத்ததுபோல் ஆகும். அண்டையில் உள்ள நம்மருந் தமிழ் ஈழ மறவர்களின் உயிர்கெட்ப் போராரும் ஊக்கப்போருக்கு நம்மை அதிகமதிகமாக இணைத்துக் கொள்வதாலும், அதற்குநாம் தரும் அரசியல் முகாமை, விளம்பரம் ஆகியவற்றாலும் நாமும்போ

ருக்குச் செல்ல அணியமாவதாக அமையும். உலகில் இன்று நாடுகேட்டுப் போராரும் நாடுகள் பலப்பல! ஆனால், அன்று காந்தியடிகள் செய்ததுபோல அமைதிவழியாகப் போராடவும் பயன்இராது; பலத்தீன விடுதலைமறவர்கள் அன்றாடம் வசைக்கும் சிறைக்கும் கொலைக்கும் அழிப்புக்கும் இடையில் தக்கதுணை தக்கநேரத்தில் கைகொடுப்பார் இன்மையால் தன்னாட்டையும் தான் இழந்து, பிறநாட்டில் ஏதிலிகள் என்று இருப்பதுபோல் ஆனாலும் விடுதலை சிடைக்கக் காலம்செல்கின்றது. ஈரானில் மன்னராட்சியை ஒழிக்கக்கிளம்பி மதவெறியராம் மடக்கோமேனி முறையில் பூசலிட்டு உரிமைவேண்டினாலும் விளைவைவிட காலி மிதிபடும் பயிரினமே மிகுதி என்றாகிவருகின்றது. இந்நிலையில் இருபதாம் நூற்றாண்டில் - கல் நெஞ்சம் கொலைச் சுவையும் கொண்ட- 30 நூற்றாண்டுகளாக நம்மைப் பலவடிவில் அடிமைப் படுத்தி ஆண்டு ஆதாயம் அனுபவித்த ஆரியக் காட்டுவிலங்காண்டிகள் நாம் 'தா' என்றால் விடுதலையைத் தராததுடன், உலகநாடுகள் நடுவில் இந்திராகாந்தி போன்ற அமைதியாளர் என்பதாகவும், செயவருதனைவைப்போல மக்களாட்சி மாண்பறிந்த தேர்தல் புலி என்பதாகவும் போலிப்புணையும் பொய்க் காட்சியும் காட்டி மற்ற நாடுகளை ஏய்த்து, நமக்கு துணைவர எவரும் இல்லாத வண்ணம் செய்தும் வருகின்றனர்.

இந்நிலையில் ஓரினத் தமிழர் சாதி, மதம் என்ற குறுகிய கண்டு களுக்குள் தம்மைத்தாமே பிரித்து வைத்துக் கொண்டு எதிரிக்கு இளைக்காரமாக ஆகிவரும் தமிழர், இப்போது கட்சி என்னும் பேரால் 'எதிரியின் கோழி இவனுக்கு வாத்து ஆகக் காணப்படும்!' என்றும் போல, அடுத்தவன் 'இந்தி ஒழிக!' என்னும்போது, இவன் 'தமிழ் ஒழிக!' என்று குருட்டடியாகக் கூறுவதையும், கூட்டணி கொண்டு வேட்டொலி முழக்கி நாட்டுவிடுதலையைப் பெறப் போவதாக முழக்கியவர்கள், பதவிச் சீட்டணி ஆகி பகைவனுக்கு பாட்டொலி இசைத்து பல்லிளித்துக் கிடப்பதையும் உடனடியாக மாற்ற வேண்டும். இன்றேல் அவனைப் பழிவாங்கும் போக்கை அப்புறம் வைத்துக்கொள்ளலாம் என்று தீர்மானித்து, மற்ற தமிழர் முடிந்த வகையெல்லாம் விடுதலைக்கு ஒத்துழைக்க ஒன்றிணைய வேண்டும். எங்கெல்லாம் தமிழின நன்மைக்கு - விடுதலைக் கோரிக்கைக்கு - இடையூறும் இன்னலும் தோன்றக் கூடுமோ அதனை எப்படி விலக்கிக்கொண்டு மேற்செல்லலாம் என்பதிலேயே தமிழர் இனிக் கவனம் செலுத்தியாகவேண்டும்.

கல்விக் கொண்கையில் கையை வைத்து, நம்மவர் முனைக்குச் சோம்பலைத் தர எதிரி எண்ணுவதனை முறியடிக்க நம்மவர்க்குதவும் எழுத்துக்களை செய்தித்தாட்கள் தரும்வண்ணம் அதனை ஒருகுழுவினர் நெருக்குதல் வேண்டும்; தமிழ்த்திரைப்படங்களில் ஒருபிரிவார் நம் கருத்துக்களுக்கு இடமளிக்காத படங்களைக் கொளுத்துதல் போன்ற அச்சுறுத்தலைக் காட்டி நம் கொள்கை அங்கே எதிரொலிக்கச் செய்ய வேண்டும். இன்னும் குடும்பத்தில் தமிழ் உயர்வும் உரிமையும் ஊறிடும்வண்ணம் நல்லதமிழ்ப்பெயர்களைவே வைத்தல் வேண்டும்.



இட வசதியின்மைமையால் 'எண்ணம்' விமாச்சனத்தின்  
முடிபகுதியையும் வெளியிட முடியாமைக்கு உடன்த-  
துண்பேரம்.

இது தொடர்பான 'தமிழ் டிரூசின்' கட்டுத்து . . . .

இவ்வொழியின் ஏற்படும் பிறவொழிகளின் உடன்குணம்  
அம்வொழியை பேசும் இனத்தின் மண்பாடு, பரம்ப-  
ரியம், இன அபிமானம் போன்றவற்றிலும் உடன்குண  
விடுகின்றது. இதற்கான சமீபகால உதாரணங்  
கள் மொரிசியசு, மாடாசுகைத் தீவுகளின் வாடுகி  
ன்ற தமிழ் மக்கள். இன்று இவர்களின் பெரும்  
பான்மைமையார் பெயரளவில் தான் தமிழ் மக்களாக  
இருக்கிறார்கள். தமிழ் மொழியை பேசத் தெரியாத  
வர்களாக மாறிவிட்டார்கள். இதற்கான  
ஆரம்பக் காரணம் இவர்களது மொழியின்  
ஏற்பட்ட உடன்குணம்.

எனவே இத்தகைய நிகழ்வுகள்  
நா.இத்தமிழினத்துக்கு ஏற்பட்ட விடக்கூடாது  
என்பதற்காகவும் விடுதலைப் போராட்டத்  
தில் மொழியின் பாங்களிப்பை சமமாக வளர்  
த்துச் செல்வதற்காகவுமே தமிழ் டிரூசு  
தனது எடுத்து நடையில் வடமொழிப்  
பாவிப்பை துறியீர்த்து தனித் தமிழை கையா  
ளாத தொடங்கியது. இந்தநடைமுறை ஆரம்ப  
கால கட்டத்தில் வாசகர்கட்கு சிந்திது  
சிக்கலாக கொடுப்பதாக இருந்தாலும் காலம்  
சிறுகை நீராக்கிவிடும் என எண்ணுகிறோம்.  
ஏனென்றால் தமிழ் எம் உயிரினம் மூளா-  
காது. அது தாழ்மைபுறுவதை நாம்  
அனுமதிக்கவா? எனவே எம் முயற்சியை  
'எண்ணம்' உட்பட எழுது வாசகர்கள்  
புரிந்து கொள்வதுடன் கிம் முயற்சிக்கு  
தமது உதரவுகளையும் தருவார்கள் என  
எதிர்பாராக்கிறோம்.

# சிரீலங்கா ஆயுதப்படைமினர்

## நடுகதாசனம் கிடைத்த கொடுமைகள்!

ஆகஸ்ட் 8 ஆம் திகதி மத்தியாவும் வரை என்னை பலாவி இராணுவ முகாமில் உள்ளிருந்ததையில் சந்தேகப்பட்டு பின்புத் தவறுத்திருந்தனர்.

### சங்கிலியால் பிணைத்தனர்

மத்தியாசனத்திற்குப் பின் என்னை அறைக்குக் கொண்டு போனார்கள். அறையில் கட்டி யுக்குப் பக்கத்தில் என்னை உட்கார்த்த நிலையில் இருக்கும் படி உத்தரவிட்டனர். என்னை அங்கும் பிணைத்து வைத்திருந்தனர். எனக்கு உணவு வழங்கப்படவில்லை.

மாதம் 6 மணி யளவில் சொல்லும் சம்பளம் உணவாகத் தரப்பட்டது. என்னை அந்த சாப்பிட முடியவில்லை. தன்னாரின் குடிக்காதால் எனது தொண்டை வரண்டிருந்தது. வாய்ப் புண்ணும் இருந்தது. கூவியும் காரணமாக கையைத் தாக்க முடியவில்லை. இதனால் சாப்பிட முடியா திருந்தது.

உணவு தந்த பிறகு மாத்திரை தந்தனர். 8-ஆம் திகதி காலை எனது புண்களுக்கு மருந்து போடப்பட்டது.

எனது புண்களை கழுவிவிட்டு பாண்டேஜ் சுற்றினார்கள். என்ன மருந்து போட்டார்கள் என்று தெரியவில்லை. முழங்கால் காயத்துக்கு பாண்டேஜ் கட்டினார்கள் முழங்காலுக்கு கீழே இருந்த புண்ணுக்கும் மருந்து போட்டனர். கையில் இருந்த புண்களைக் கழவி மருந்து போட முடியாதபொழுது லெப்பியவர் மாயா துண்டை என்னை காலால் உதைத்தார். மருந்து போட வேண்டாம் என்றும் உத்தரவிட்டார். 8-ஆம் திகதி இரவு ஒன்பது மணிக்குப் பின்னரே என்விடம் கேள்விகள் கேட்கப்பட்டன.

### நித்திரை செய்ய அனுமதியில்லை

அறைக்குள் கொண்டு போகப்பட்டாலும் நித்திரை செய்வதற்கு எனக்கு அனுமதி வழங்கப்படவில்லை.

8-ஆம் திகதி இரவு 9 மணி யளவில் இருவர் மேசையில் அமர்ந்து கேள்வி கேட்டு ஏதோ எழுதிக்கொண்டிருந்தனர். அங்கு இன்னும் இளறும் இருந்தனர். சுமார் இரண்டு மணித்தியாலம்வரை கேள்விகள் கேட்கப்பட்டன. தரையில் படுத்த நிலையில் இருந்தபடிதான் கேள்விகளுக்கு பதில் அளித்தேன்.

கேள்விகள் கேட்ட இரண்டு அதிகாரிகள் பெயர்கள் தெரியாது. இராணுவத்தைச் சேர்ந்த மேஜர் ஷஹீர் அங்கு இருந்தது தெரியும். 8-ஆம் க்கொட்டை பொலிஸ் நிலையத் தாக்குதல் சம்பவம் பற்றியும் - அராதல்கள் மறைத்து வைக்கப்பட்டிருப்பது பற்றியும் நீண்ட வலியுறுத்தல் செய்தும், கொள்வனவு

விடப்பட்ட பணம் பற்றியும், அதில் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் பற்றியும் என்விடம் கேட்டனர்.

அப்போது தாக்கீதப்பட்டவில்லை. சித்திரவதை செய்யப்படவில்லை. ஆனால் நித்திரை செய்யச் சொல்லி, திடீர் திடீரென எழுப்பி கேள்விகள் கேட்டனர். இப்படி அடிக்கடி செய்தனர். மிகவும் சாந்தமாகவே என்னுடன் கேள்விகள் கேட்டனர்.

ஏறத்தாழ இரவு பத்து பத்தரை மணியளவில் அவர்கள் அறையை விட்டு வெளியேறினார்கள்.

ஆகஸ்ட் ஒன்பதாம் திகதி பலாவி இராணுவ முகாமில் வைத்து பொதுவாக சிலர் வந்து கேள்விகள் கேட்டனர். அவர்கள் யார் என தெரியாது.

ஒன்பதாம் திகதி காலை உணவு தரப்பட்டவில்லை. காலை பதினொரு மணியளவில் கால் இருத்தல் பாணும் சம்பளம் தரப்பட்டன.

### கொடுத்த உணவை சாப்பிட முடியவில்லை

நான் அப்போது மிகவும் பசியாக இருந்தேன். ஆனால் அந்த உணவையும் என்னை சாப்பிட முடியவில்லை. தொண்டை காய்ந்திருந்தது. வாய்க்குள் புண்கள் இருந்ததால் சாப்பிட முடியவில்லை.

உணவு கொடுக்கப்பட்டதும் எனது முகத்தை துணியினால் சுற்றிக் முடிக்கட்டி என்னை ஆணையிற்று இராணுவ முகாமுக்கு கொண்டு சென்றோம். எனது முகத்தை மூடிக்கட்டியவர் ஒரு இராணுவத்தினர்.

என்கே கொண்டு போகப்படுகிறேன் என என்விடம் கூறப்படவில்லை. என்னைத் தூக்கிச் சென்று ஜீப் வண்டியில் ஏற்றினார்கள். நடக்கமுடியாத நிலையில் வேயே நான் இருந்தேன். முழங்கால் தாக்கப்பட்டிருந்ததால் ஏற்பட்ட காயத்தினாலும், வலது காலில் இருந்த கடுமை யான காயம் காரணமாகவும் என்னால் நடமாட முடியாத நிலை இருந்தது.

என்னை ஜீப் வண்டிக்குள் மல்லாந்த நிலையில் தரையில் கிடத்தினார்கள்.

ஆணையிற்று முகாமில் என்னை மாடிக்கு இரண்டு பேர் என்னை தாண்டிய நிலையில் எனது இடது காலால் மட்டும் தத்தித் தத்திச் சென்றேன்.

நீள் சுதரமாகவோ, சுதரமாகவோ அந்த அறை இருக்கவில்லை. ஒரு தன்னால் இருந்தது கண்ணாடிவாலான அத்தரையின் உட்புறமாக கட்டி உட்புறமாக அராலாசிக்கு பலகை அடித்து கம்புவியும் போடப்பட்டிருந்தது. ஒரு கையில் கைகள் போடப்பட்ட கைவலகன் மதுபாகி கலையில் பதிக்கப்பட்டிருந்த இரும்பு விலகல்

நின்று பூட்டப்பட்டது. அதன்பிறகு என்விடம் கேள்விகள் கேட்கப்பட்டவில்லை. பலாவியில் எனக்கு உணவு வழங்கப்பட்டபோது முதல் நாள் இரவைப் போலவே மருந்து போட்டனர். அதன்பிறகு எனது புண்களுக்கு மருந்து போடப்படவில்லை. வருத்தம் காரணமாக நித்திரை செய்யமுடியாத நிலையில் இருந்தேன். எனது உடலில் எல்லா பகுதியிலும் வேதனை இருந்தது. வலது காலில் வேதனை அதிகமாக இருந்தது.

ஆகஸ்ட் பந்தாம் திகதி மாலை ஆறு மணியளவில் என்விடம் கேள்விகள் கேட்கப்பட்ட நிலை சிவசாமியங்களை சுற்றிப் பிட்டு அந்த சம்பவம் குறித்து நான் சம்பந்தப்பட்டிருப்பது தாக்கீதறி வெள்ளேயு நபர்களைப் பற்றி கூறியபடி வெருட்டிச் சொன்னார்கள். மேஜர் அல்கமால் இன்மை சிலருமே இப்படி கூறினார்கள். மற்றவர்களை எனக்குத் தெரியவில்லை.

"எனது வலது காலில் புண் பெரிய துவாரமாக இருந்தது. சுமார் ஒன்றரை அங்குல அகலமும் 3 அடி நீளமுமான 3 பண்டேஜ் துணிகள் புண்ணுக்குள் நுழைத்துமேலே துணி சுற்றப்பட்டது."

என்னைக் கை செய்க போது இராணுவ வெட்டினர் மாயா துண்டை என் கையில் கட்டியிருந்த மணிக்கட்டை அதும் சுற்றி நிலத்தில் எறிந்து அதைக் காலால் மிதித்துத் தாளாக்கினார்.

என்னை உதைத்து ஜீப்பினால் தள்ளினார். நான் ஜீப்பினால் விழுந்தபின் ஒருபொலிஸ் அதிகாரி வந்து என் தலை மயிரைப் பிடித்து உறுக்கியதுடன் என் கைகளில் பின்புறமாக மடக்கி வேதனைப்படுத்தினார்.

லெப்பினர் மாயா துண்டை அதன்பின் வந்து நான் அணிந்திருந்த சாரத்தைக் சுற்றி அதைக் கழித்து என் கால் களைக் கட்டினார். கால்களை ஜீப்பிற்கு வெளியில் போட்டு சுதவினால் கால்களை ஹைத்தார்கள்.

பின்பு சில அதிகாரிகள் முழங்காலில் பலமாகத் தாக்கினார்கள். அதனால் ஏற்பட்ட பாதிப்பு இன்னும் கூட. என் கால்களில் இருக்கின்ற துண்டில் போடப்பட்டிருந்த மருந்து போடப்பட்டிருந்தது. எனக்கு உணர்ச்சி இல்லாமல் போயிருந்தது.

வேதனை தாங்க முடியாத நான் துடித்தேன். கத்தினேன். பின்னர் ஜீப் அங்கிருந்து புறப்பட்டபோது என் கால்களில் இருந்து இறத்தம் பெருகுமளவு உணர்ந்தேன்.

இச் சந்தர்ப்பத்தில் காயம் பட்டிருக்கும் ஏற்பட்ட தரம்பு களை சாட்ரி நீதிபதியிடம் சாட்டினார்.

ஜீப்பினால் நான் கிடந்த போது சிலர் என்னை மிதித்துக் கொண்டிருந்தார்கள்.

ஜீப்பின் இருக்கை கொண்டு வந்து போது லெப்பினர் மாயா துண்டை ஜீப்பை யாராவது வழி மறித்தால் சுட்டுவிடும் திட்டமிடவேய அதிகாரிகளுக்கு உத்தரவிட்டனர்.

ஜீப் பலாவி இராணுவ முகாமை சென்றடைந்தபோது ஒரு இராணுவ அதிகாரி என் கால்களைப் பிடித்து வெளியில் இழுத்தார் நான் நிலத்தில் விழுந்தேன்.

நான் கால்களை நீட்டித் தரையில் உட்கார்ந்திருக்கும் நிலையிலேயே கீழே விழுந்தேன். என் முதுகுப்புறம் ஜீப்பின் பின் கதவுப்பகுதியை சாய்ந்திருந்தது.

மாயா துண்டை தன்விடம் வைத்திருந்த என் தொகுக்கிய மணிக் கூட்டிக் கட்டி "இதை எனக்கு நினைவுச் சின்னமாக தருவாயா?" எனக்கேட்டார்.

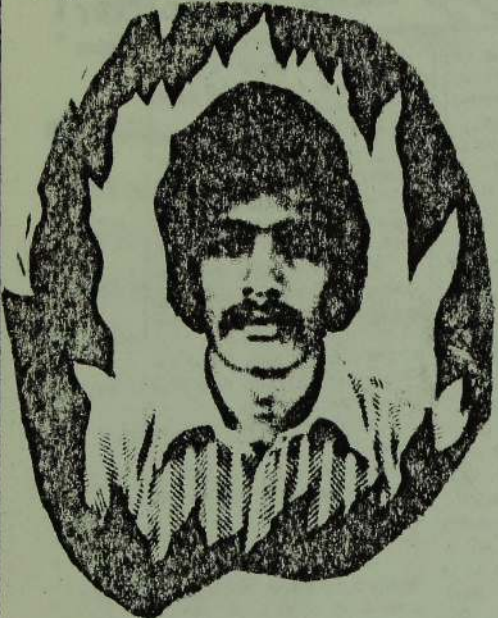
இரகசியப் பொலிஸார் பலர் அங்கு வந்தார்கள். என் கால்களிலும் கையில்லும் இருந்த அகிக அளவில் இறக்கப் பெருக்கு ஏற்பட்டதால் எனக்குத் தாகம் ஏற்பட்டது. நான் "தண்ணீர் கேட்டேன். அந்த இரகசியப் பொலிஸ் அதிகாரிகள் என் முகத்தில் தண்ணீரை ஊற்றினார்கள் பின் சிறிதளவு தண்ணீர் கொடுத்தார்கள். அந்த சமயத்தில் நான் பிடுங்க வேதனையால் துடித்துக்கொண்டிருந்தேன்.

பின் என்னைச் சிலர் உன்னைத் தாக்கிப்பொண்டு சென்றார்கள்.

திர்வெயி  
கொண்டீ, கொடி  
யுட்க்கண  
நடுகதாசன  
வேஷ எதிரி எண்  
சிரீலங்கா  
சிறகிலுல்  
யர்ணிக்கப்படுகிறார்

சிங்கள மேலாண்மையினருக்கு மண்டியிடாமல் போராடி

வீர மரணம் அடைந்த



கொன்றனர் அவனை ஆயிரம் தடவைகள்,  
கொன்றனர் அவனை ஆயிரம் தடவைகள்,  
மீண்டும் மீண்டும் அவனைக் கொன்றனர்,

ஆனால் அவனே உயிரோடிருக்கின்றான்,  
ஆனால் அவனே உயிர் பெற்றொழுகின்றான்,  
சிந்தும் இரத்தச் சிதறல்களிலும்  
உயிருடன் அவனே.

எங்கே விலங்குகள் உடைபடுகின்றதோ,  
எங்கே எதிரிகள் வீழ்த்தப் படுகின்றனரோ,  
அங்கே நீங்கள் அவனைக் காணலாம்  
அங்கே அவன் உயிர் வாழ்கின்றான்.

கி. கிருஷ்ண குமார் 1-3-82

### தொடர்களை!

தமிழீழ விடுதலைப் போராட்டத்தில்  
'தமிழ் ஓரசு' தலது பங்களிப்பை சரிவரச்-  
செய்ய தமிழ் ஓரசினை நெறிப்படுத்துங்கள்.  
தமிழீழ விடுதலை தொடர்பான ஆக்கங்களை  
ஓரசுக்கு எழுதி அனுப்புங்கள். விடுதலைப்  
பயணத்தில் உங்கள் எழுத்துக்களையும்  
பங்கு கொள்ளச் செய்யுங்கள். சகல தொ-  
டர்புகளும்.....

THE EDITOR,  
'TAMOUL MOURASSOU',  
8, RUE CHARLES MOUREU,  
PARIS - 75013  
FRANCE.

# அன்பான வாசகர்களை!

பிரதி விநாயக்கிழமைமயும், சனிக்கிழமைமயும் நாம், "செந்தமிழ் ஒசை" எனும் தீந்தமிழ் நிகழ்ச்சியை, F.M. 98.2 MHz க்கு, மாநி 8½ முதல் 9½ மணி வரை உங்களுக்கே வழங்கிக் கொண்டோம். எமக்கு தீந்தமிழ்நிகழ்ச்சியை ஆலிபுரப்ப சுவை செய்வோர்

# Radio Koleri.

ஸ்தாபனத்தார் .

கூல. 35, ரூ ஸ்ட்ரீட்டின்ஸன் - பரிஸ் 75013.  
 எமது பிரத்தியேக தொலைபேசி - (ஆலிபுரப்பின் போது - மட்டும) கூலக்கம் 262-14-18.

"செந்தமிழ் ஒசை" யுடனான சுவை தொடர்புபடும்!

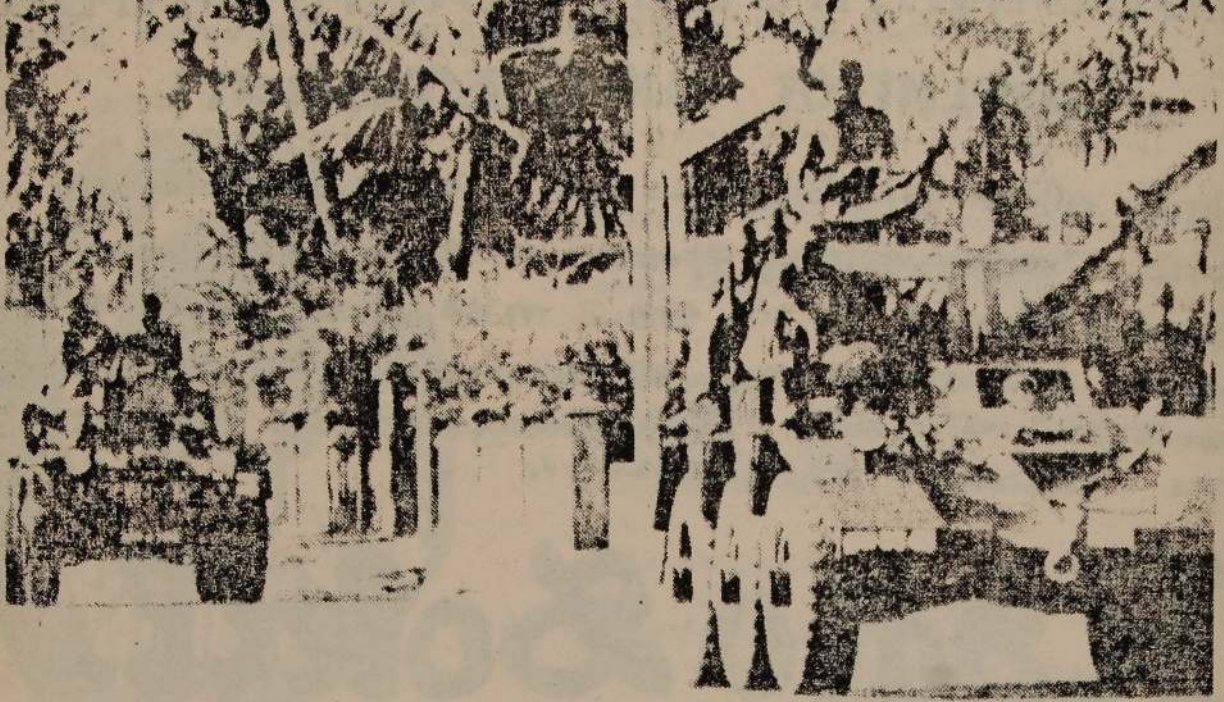
SENTAMILOSAI,  
 N° 8, RUE CHARLES MOUREU,  
 75013 - PARIS.  
 (Métro : TOLBIAC / PLACE D'ITALIE)

## அடிமை செய்யோம்!

எத்தனை தமிழர் இந்நாள்  
 ஈழத்தே மாண்டு போனார்  
 கத்தியில் குண்டில் வீழ்ந்த  
 கானையர் எத்தனை பேர்?  
 அத்தனை பேர் மடிந்தும்  
 ஆரடா தமிழனுக்குச்  
 சத்தூட்ட வந்தனர் நாங்கள்  
 சாகின்றோம் கேட்பாரில்லை!

கரிகாலன் முன்போன ஈழம் நோக்கி  
 காஞ்சிபுரம் வேலை மட்டும் போனால்  
 எரிகின்ற தமிழ் ஈழம் என்ன செய்யும்?  
 ஏனையா வாய் பூட்டி இருக்கின்றீர்கள்?  
 நரிகள் ஆளும் நாட்டில் நாங்கள் நின்றோம்!  
 நாள் தோறும் மடிகின்றோம்  
 கேட்பாரில்லை!  
 பெரிய தமிழ் வீரம் பேசுவீர்கள்?  
 பிள்ளையைக் கவனிக்க  
 மாட்டீர் போங்கள்

- காசி -



Army occupies Jaffna,

Down with the anti-Tamil terror!

AP

ஈழத்தமிழ் மகனே!

படத்திலிருப்பது பெய்ருத் அல்ல! சல்வதோரும் அல்ல! உன்னுடைய தமிழீக்தின் யாழ்ப்பாணம்தான்!

அங்கே . . . ஆக்கிரமிப்பு சிறீலங்கா அரசின் அட்டுழியங்கள் தொடர்சின்றன, அடக்குமுறைகள் வலுக்கின்றன!

அங்கே . . . உன்னைப் பெற்றவர்கள், உனது உடன் பிறப்புக்கள், உனக்கு உற்றவர்கள் . . . எவரது உயிருக்குமே உத்தரவாதமில்லை!

அங்கே . . . இன்று எவரும் எந்நேரத்திலும் எக்காரணமின்றியும் சிறை செய்யப்படலாம் . . . காவலில் வைக்கப்படலாம் . . . கரும் சித்திரவதைக்குள்ளாகலாம் . . . காணாமல் போகலாம் . . . தூக்குத்தண்டனை விதிக்கப்படலாம் . . . மதகு ஓரங்களில் பிணங்களாக வீசப்படலாம் . . . !

இந்நிலையில் . . . இங்கே . . . தமிழீழ விடுதலைப் போராட்டத்திற்கு உனது பங்களிப்பை அளிக்காமல், வெறுமனே நீ கேளிக்கைகளில் முழுகிக் சிட்க்கலாமோ . . . ?

விழித்தெழு தமிழா! இனியாவது துடித்தெழு . . . !

**வெளியீடு**

**தமிழ் ஈழ விடுதலைப் பேரவை (பிரான்கு)**